



Ersatzteilliste / Spare Parts

SM 311 Trans-RC DUO

Scheibenmäher / Disc-Mowers



fella.eu

(D) ERSATZTEILLISTE

WICHTIG BEI BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN

Für das zu ersetzende Teil ist anhand der nachfolgenden Ersatzteilliste die genaue Bestell-Nummer und die Bezeichnung festzustellen.

Besonders aber bitten wir um Angabe des auf dem Typenschild eingetragten Maschinen-Typen und der Maschinen-Nummer, um Fehllieferungen von Ersatzteilen zu vermeiden. Die genaue Anschrift sowie Versandart (per Post, Paketdienst, Nachtexpress oder Spedition Ihrer Wahl) ist unbedingt anzugeben.

Die in der Ersatzteilliste mit "EV" gekennzeichneten Ersatzteile unterliegen während des Betriebes natürlichem Verschleiß und sind daher von der Garantie ausgenommen. Vor jedem Einsatz ist die Überprüfung der Funktionsfähigkeit dieser Teile erforderlich. Gegebenenfalls muss der Austausch erfolgen. Für Folgeschäden, die durch nicht rechtzeitiges Auswechseln von Verschleißteilen entstehen, besteht kein Garantieanspruch.

(F) CATALOGUE DES PIÈCES DE RECHANGE

NOTE IMPORTANTE RELATIVE AUX COMMANDES DE PIÈCES DETACHÉES

Déterminez le numéro exact de référence et la désignation de la pièce à échanger, en consultant la liste suivante des pièces de rechange, s.v.p.

Nous vous demandons en particulier, pour éviter les erreurs dans les livraisons en pièces détachées, de bien indiquer le numéro de la série du type de la machine, qui est marqué sur la plaque du constructeur, ainsi que le numéro de la machine. Toujours indiquer l'adresse avec précision, ainsi que le mode d'expédition choisi (par voie postale, par petit paquet, par colis postal, en service express de nuit, ou par un autre mode d'expédition que ceux ci-dessus cités).

Les pièces de rechange marquées "EV" dans la liste des pièces de rechange sont soumises à l'usure par détérioration naturelle pendant le service, et pour cela ne sont pas couvertes par notre garantie. Avant toute utilisation, il faut contrôler le bon fonctionnement de ces pièces. Si nécessaire, il faut les remplacer. Nous ne pouvons pas accepter de garantie pour dommages consécutifs résultant du fait que les pièces d'usure n'ayent pas été remplacées au bon moment.

(GB) SPARE PARTS CATALOGUE

IMPORTANT NOTE CONCERNING ORDERS ON SPARE PARTS

Please use the following spare parts list in order to identify the part to be replaced, and quote its exact part number and description. In particular, you are requested to quote machine type and machine no. indicated marked on the nameplate, in order to prevent supply of wrong parts. Please always mention your complete address as well as kind of transport (post parcel, parcel service, overnight express or forwarding agency according to your choice).

The spare parts marked "EV" in the spare parts list are subject to normal wear and tear during operation, and therefore are not covered by our warranty. Prior to every work these parts must be checked for perfect operation. If necessary, they have to be replaced. We cannot accept any warranty for consequential damage which is due to the fact that wear parts have not replaced in proper time.

(NL) ONDERDELENLIJST

BELANGRIJK VOOR HET BESTELLEN VAN ONDERDELEN

Volgens bijgaande onderdelenlijst is het juiste bestelnummer en de omschrijving van het te vervangen deel vast te stellen.

In het bijzonder vragen wij U, het op het typeplaatje ingestempelde machinetype en machinenummer op te geven, om foutieve leveringen van onderdelen te vermijden. Bestel noodzakelijk is het vermelden van het juiste adres, met postkantoor of NS-station en postcode, alsmede de verzendingswijze (pakje, postpakket, vracht-, jil- of expressegoed).

De onderdelen, die in de onderdelenlijst met een "EV" zijn gemerkt, zijn tijdens het gebruik onderhevig aan normale slijtage en vallen daarom niet onder de garantiebepalingen. De toestand van deze delen dient, telkens vóór het werk begint, te worden gecontroleerd op hun goede werking. Zonodig versleten delen vervangen. Eventuele schade, tengevolge van niet tijdige vervanging van versleten onderdelen, wordt niet door de garantie gedekt.

(I) LISTINO RICAMBI MACCHINE FELLA

NOTE IMPORTANTI PER ORDINI DI RICAMBI

Individuare l'esatto codice ricambi composto da 6 cifre e la denominazione del ricambio da ordinare consultando il seguente listino ricambi.

Per evitare inconvenienti, Vi preghiamo di indicare inoltre la matricola della macchina e l'anno di costruzione. Ogni macchina ha una targhetta, dove sono incisi questi dati. Indispensabile per ogni ordine sono anche il V/s. indirizzo completo e la modalità di trasporto (tramite poste, corriere espresso, notturno oppure una ditta di spedizione ai Vostra scelta).

I ricambi contraddistinti con la lettera "EV" sono ricambi a largo consumo e soggette a naturale usura. Per questi ricambi non è prevista alcuna garanzia. Preghiamo controllare con attenzione la funzionalità dei ricambi a largo consumo prima di iniziare il lavoro. In caso necessario procedere all'immediata sostituzione. La ditta FELLA WERKE GmbH & Co. KG non si assume alcuna responsabilità per danni sorti per la non tempestiva sostituzione di questi ricambi.

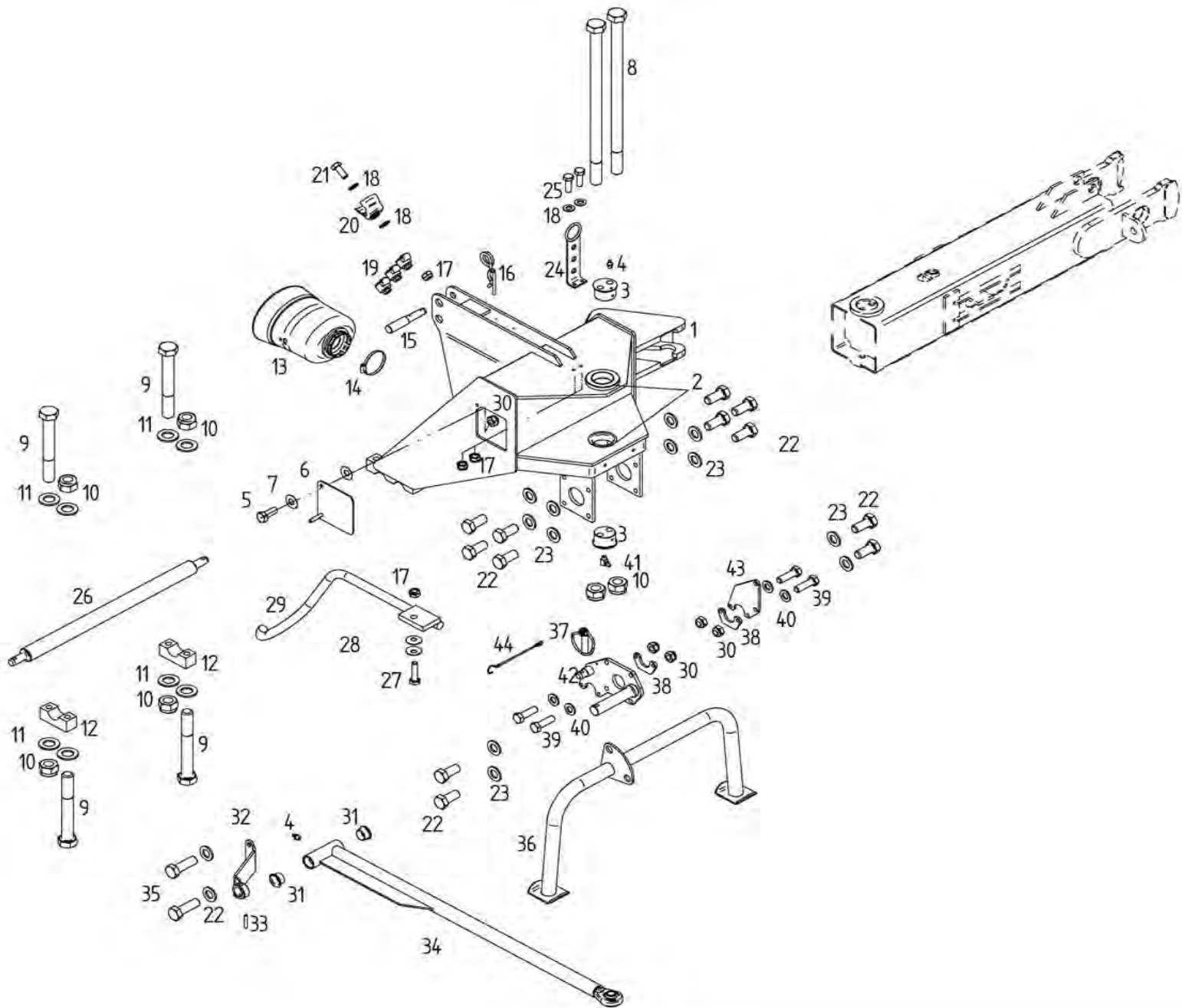
(E) LISTA DE PIEZAS DE RECAMBIO

IMPORTANTE PARA PEDIR PIEZAS DE RECAMBIO

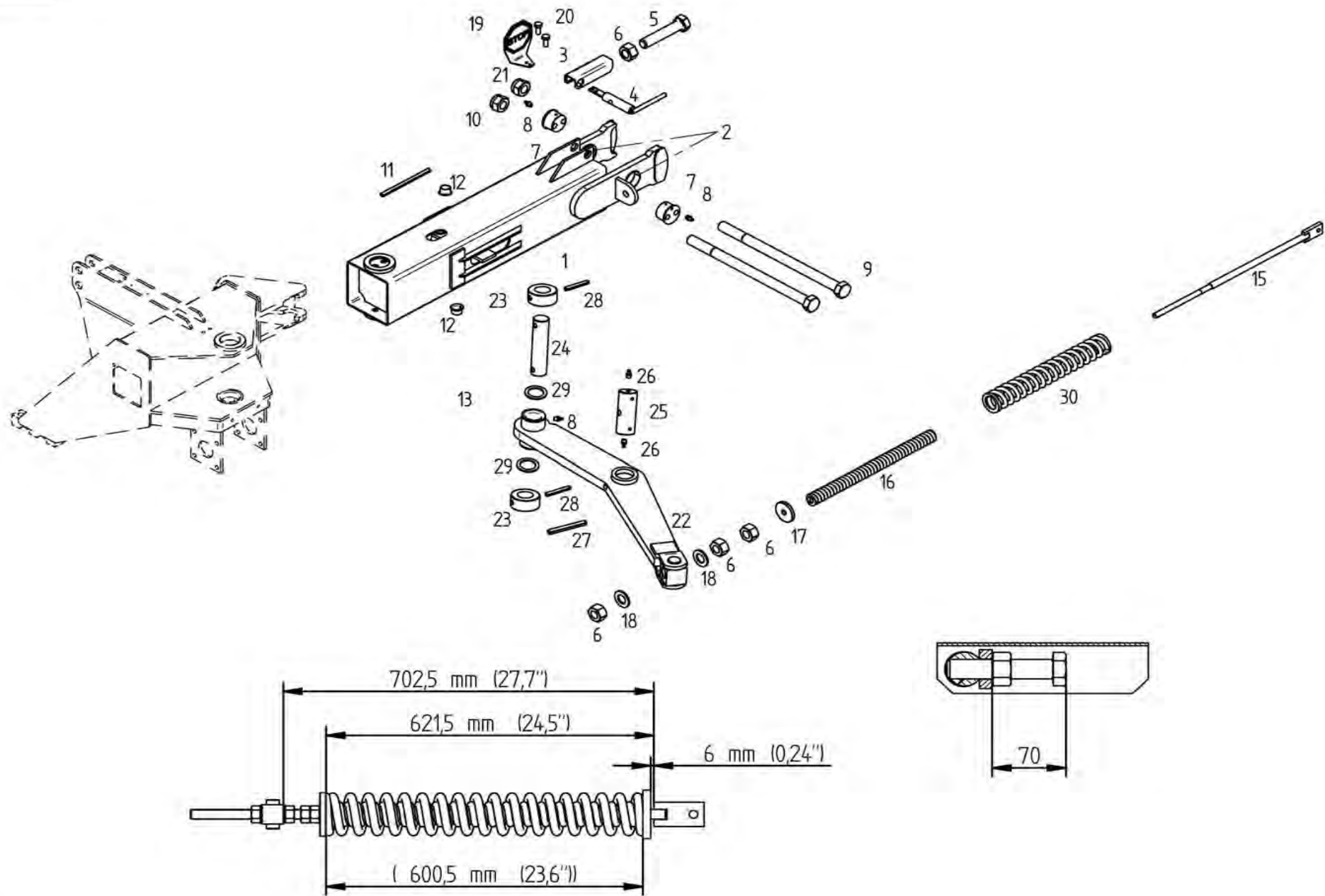
Averiguar nº ref. y denominación exacta de la pieza a recambiar usando la lista de recambio siguiente.

Les rogamos especialmente indicarnos tipo y número de la máquina, estampados en la placa indicador para evitar el suministro de piezas de recambio incorrectas. Siempre mencionar la dirección exacta y el modo de envío (correo, servicio de paquetes, reparto urgente o agencia de expedición según su deseo).

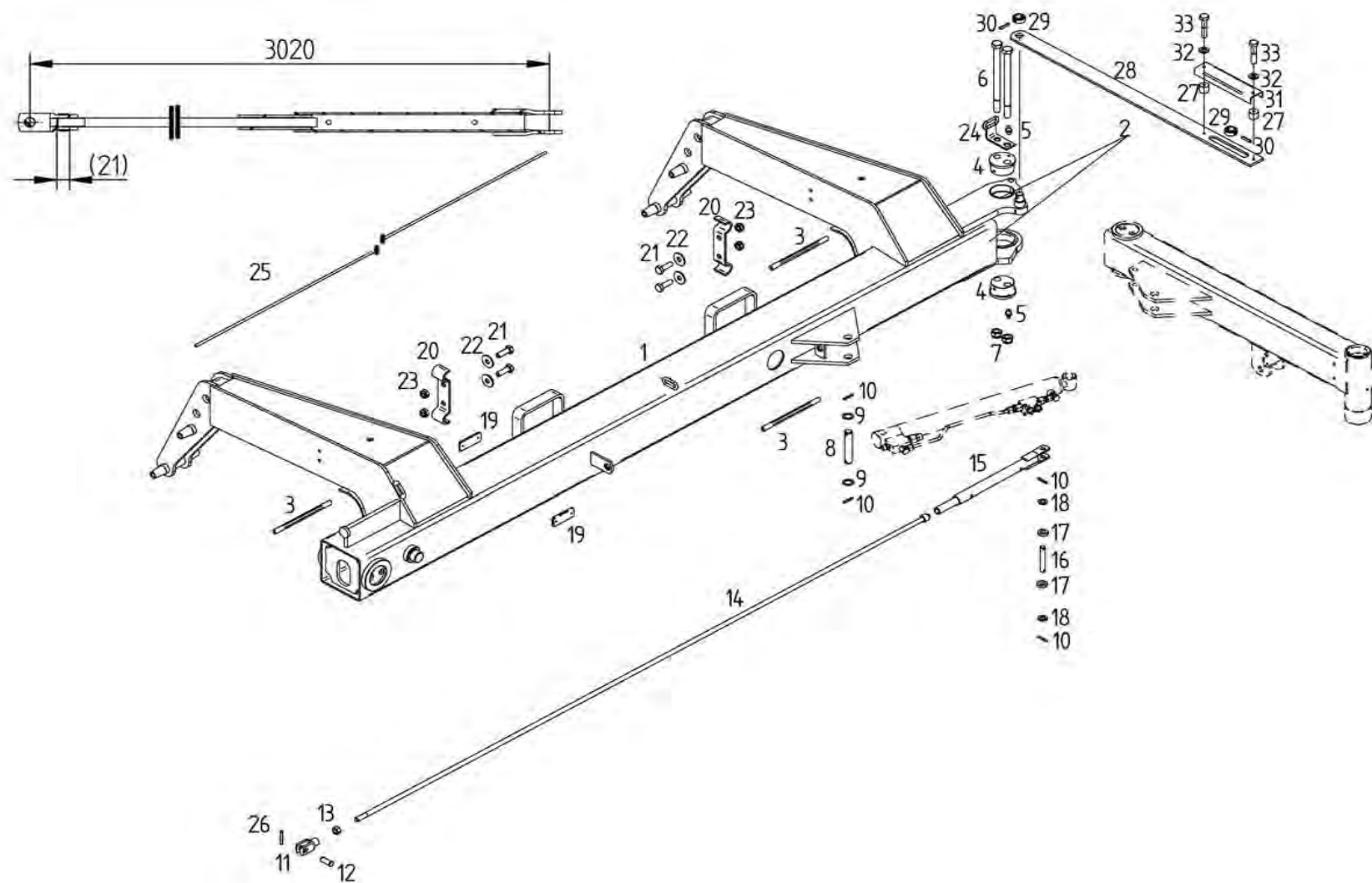
Las piezas marcadas por "EV" en la lista de recambio son piezas de desgaste y por eso no forman parte de nuestra garantía. Antes de cada empleo de la máquina hay que revisar la función de estas piezas. En caso de necesidad hay que reemplazarlas. Daños que resultan del recambio retrasado de estas piezas no forman parte de nuestra garantía.



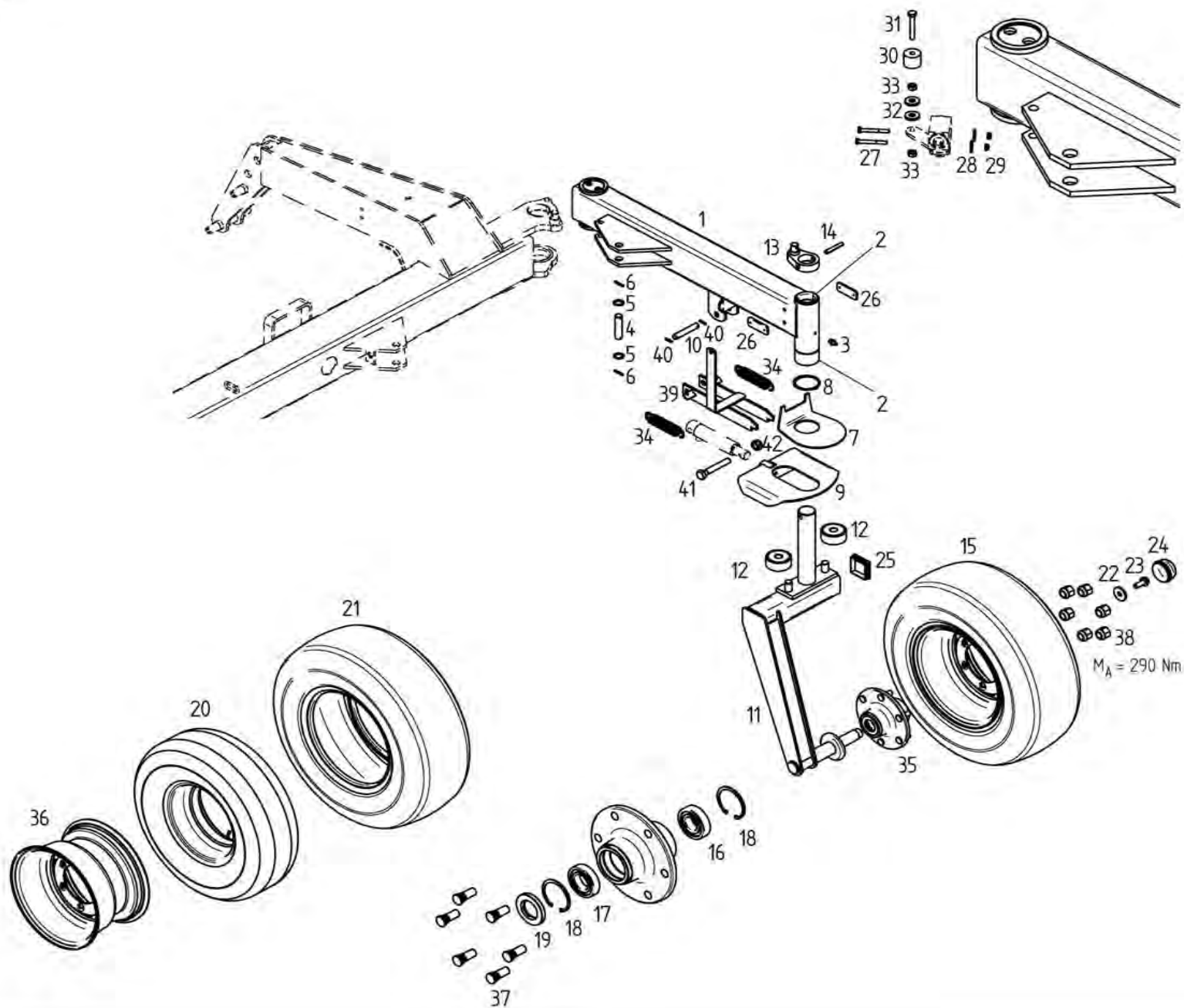
E00366		Dreipunktbock		3 Point headrack	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	136738	ET	Dreipunktbock	3 Point headrack	
2	132053	ET	Bundbuchse	Flange sleeve	
3	135713	ET	Scharnierzapfen	Hinge bolt	
4	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	DIN 71412 A S8X1
5	116628	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M12x 30- 8.8 A3C
6	132021	ET	Deckel	Cover	
7	107096	ET	Tellerfeder	Disc spring	28x12.2x 1 MV8
8	128080	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M20x360- 8.8 A3C
9	108746	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M20x150- 8.8 A3C
10	127267	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M20- 8 A3C
11	108455	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 21 A3C
12	132972	ET	Klemmklotz	Clamp	
13	132629	ET	Schutztopf	Guard	
14	118555	ET	Schlauchschelle	Hose clip	DIN 3017 A-80-100x12-W1-2
15	132033	ET	Oberlenkerstufenbolzen	Bolt of upper link assembly	Category 2/3
16	115916	ET	Federstecker	Plug	DIN 11024 5 ZN3
17	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M10- 8 A3C
18	115973	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 10.5 A3C
19	127138	ET	SVK-Muffe	Socket	
20	127435	ET	Steckerhalter	Plug holder	
21	116622	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M10x 25- 8.8 A3C
22	127468	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M16x 35-10.9 DAC V
23	115979	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 17 A3C
24	131991	ET	Schlauchhalter	Hose support	
25	107735	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M10x 30- 8.8 A3C
26	134307	ET	Unterlenkerachse	Lower link	
27	117772	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M10x 40- 8.8 A3C
28	126825	ET	Tellerfeder	Disc spring	28x10.2x 1.5 MV8
29	131445	ET	Gelenkwellenhalter	P.T.O. Shaft holder	
30	108589	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M12- 8 A3C
31	121502	ET	Bundbuchse	Flange sleeve	
32	135310	ET	Stütze	Support	
33	127919	ET	Spannstift	Tensioning pin	ISO 8752 13x70-A-St DAC
34	132930	ET	Querlenker	Crossbar	
35	127274	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M16x 50- 8.8 A3C V
36	133476	ET	Stützfuß	Land support	
37	108544	ET	Klappstecker	Folding plug	DIN 11023 12x45 ZN3
38	131978	ET	Sicherungsglasche	Securing plate	
39	116630	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M12x 40- 8.8 A3C
40	105186	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 13 A3C
41	116749	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	DIN 71412 C S8X1
42	136790	ET	Platte	Plate	
43	136789	ET	Platte	Plate	
44	111895	ET	Sicherungsschnur mit Haken	Safety cord	



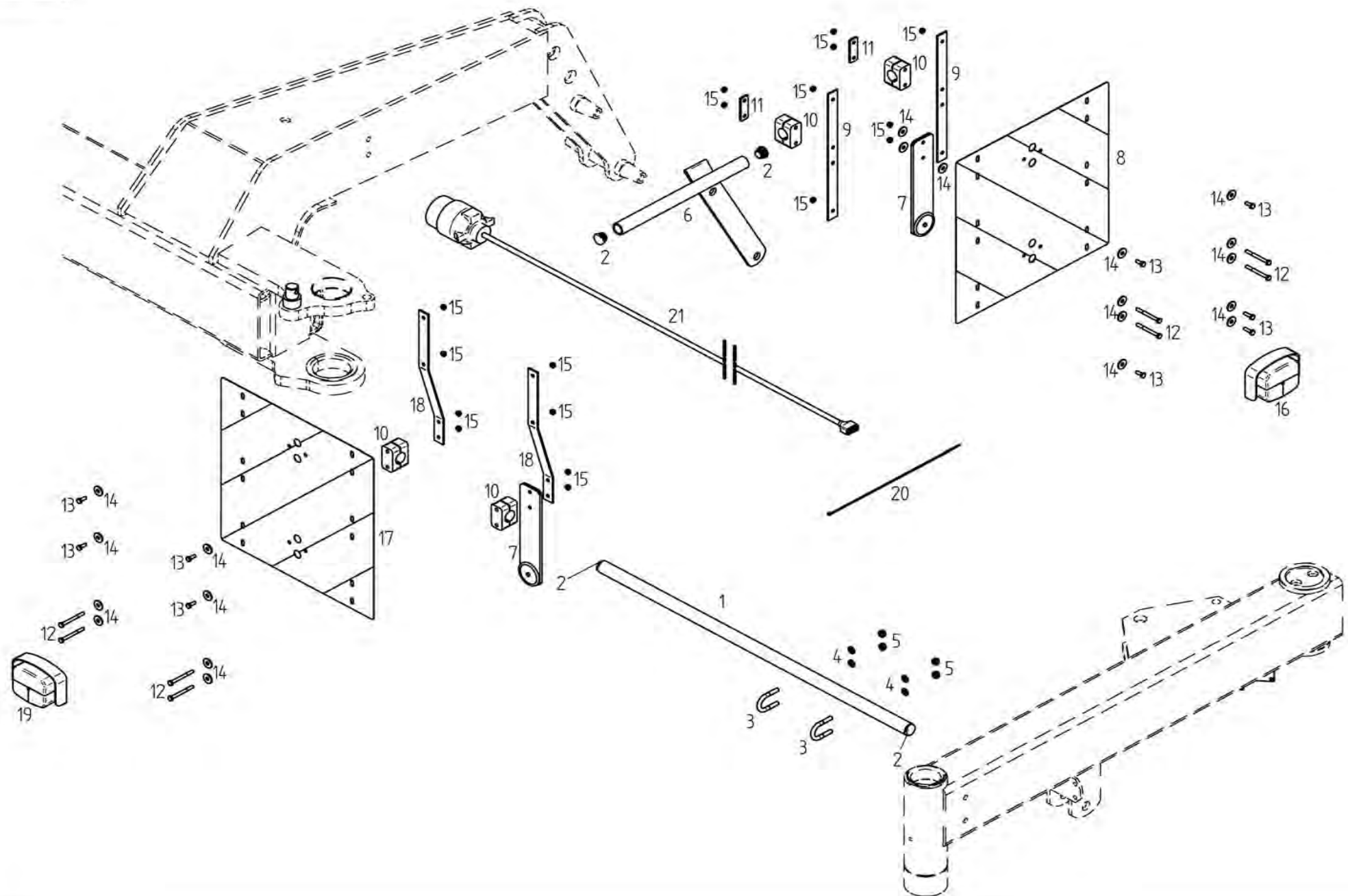
E00367		Rahmenrohr		Frame pipe		
	ET =	Ersatzteil	Spare part			
	EV =	Verschleißteil	Wear part			
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant			
SM 311 Trans-RC-DUO						
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten	
1	138668	ET	Rahmenrohr	Frame pipe		
2	132053	ET	Bundbuchse	Flange sleeve		
3	132145	ET	Anschlagklappe	Stop flap		
4	133010	ET	Anschlagbolzen	Stop pin		
5	128049	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 933 M20x100- 8.8 A3C
6	127141	ET	6kt-Mutter	Nut		DIN 934 M20- 8 A3C
7	135713	ET	Scharnierzapfen	Hinge bolt		
8	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple		DIN 71412 A S8X1
9	128079	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 931 M20x320- 8.8 A3C
10	127267	ET	6kt-Mutter	Nut		DIN 985 M20- 8 A3C
11	128076	ET	Kantenschutzprofil	Edge protection profile		
12	123507	ET	Bundbuchse	Flange sleeve		
13	160600	ET	Bundbuchse	Flange sleeve		
14	128080	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 931 M20x360- 8.8 A3C
15	132950	ET	Führung			
16	132994	ET	Druckfeder	Compression spring		
17	136194	ET	Scheibe	Washer		
18	108455	ET	Scheibe	Washer		DIN 125 - 21 A3C
19	426552	ET	Schild STOP	Plate STOP		
20	107727	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 933 M 8x 20- 8.8 A3C
21	108531	ET	6kt-Mutter	Nut		DIN 985 M 8- 8 A3C
22	134054	ET	Hebel	Handle		
23	134044	ET	Stellring	Adjusting ring		
24	134045	ET	Bolzen	Pin		
25	134046	ET	Bolzen	Pin		
26	126821	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple		DIN 71412 A M8X1
27	127973	ET	Spannstift	Tensioning pin		ISO 8752 10x75-A-St DAC
28	127178	ET	Spannstift	Tensioning pin		ISO 8752 8x50-A-St DAC
29	124797	ET	Stützscheibe	Supporting plate		DIN 988 S 30x42x2.5
30	138557	ET	Druckfeder	Compression spring		



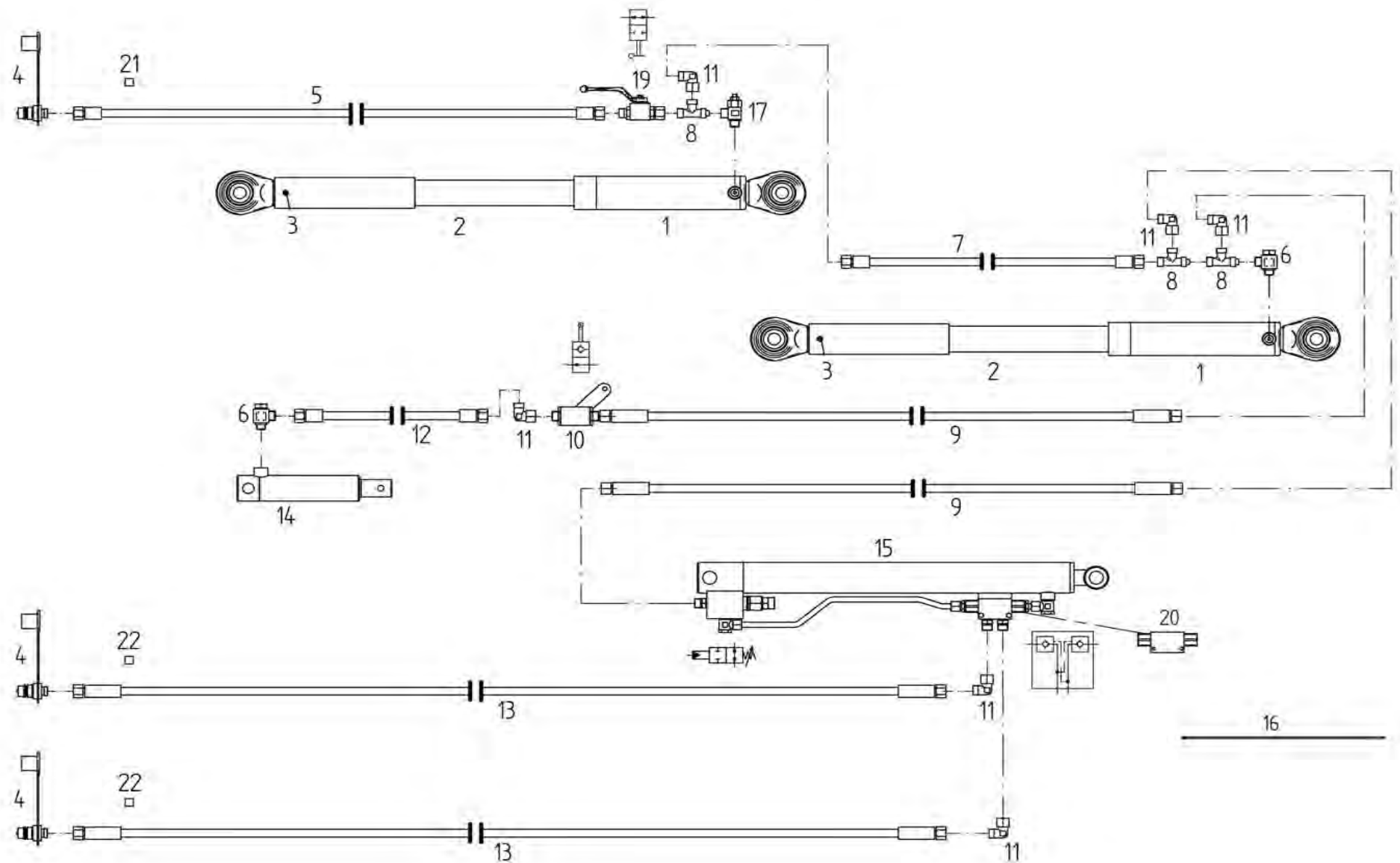
E00368		Hauptrahmen		Main frame	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	136735	ET	Hauptrahmen	Main frame	DIN 71412 A S8X1 DIN 931 M20x280- 8.8 A3C DIN 985 M20- 8 A3C DIN 988 25x36x2 ISO 8752 6x40-A-St DAC DIN 934 M16- 8 A3C DIN 125 - 17 A3C DIN 933 M 8x 25- 8.8 A3C DIN 9021 - 8.4 A3C DIN 985 M 8- 8 A3C ISO 8752 4x30-A-St DAC ISO 8752 6x60-A-St DAC DIN 125 - 8.4 A3C
2	132053	ET	Bundbuchse	Flange sleeve	
3	128076	ET	Kantenschutzprofil	Edge protection profile	
4	131852	ET	Scharnierzapfen	Hinge bolt	
5	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	
6	128077	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
7	127267	ET	6kt-Mutter	Nut	
8	122335	ET	Bolzen	Pin	
9	127570	ET	Passscheibe	Adjusting washer	
10	107452	ET	Spannstift	Tensioning pin	
11	132009	ET	Gabelgelenk	Joint fork	
12	132010	ET	Sperrstift	Lock pin	
13	116688	ET	6kt-Mutter	Nut	
14	132504	ET	Zugstange	Pull rod	
15	150370	ET	Teleskoprohr	Telscopic tube	
16	132062	ET	Bolzen	Pin	
17	150294	ET	Gummischeibe	Rubber washer	
18	115979	ET	Scheibe	Washer	
19	124687	ET	Rückstrahler	Reflector	
20	131623	ET	Schlauchschelle	Hose clip	
21	116614	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
22	105421	ET	Scheibe	Washer	
23	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	
24	133418	ET	Seilführung	Rope bracket	
25	161080	ET	Seil	Rope	
26	127509	ET	Spannstift	Tensioning pin	
27	123256	ET	Rolle	Roller	
28	134631	ET	Lasche	Tongue	
29	130255	ET	Stellring	Adjusting ring	
30	107456	ET	Spannstift	Tensioning pin	
31	134630	ET	Abdeckblech	Wheel guard	
32	115972	ET	Scheibe	Washer	



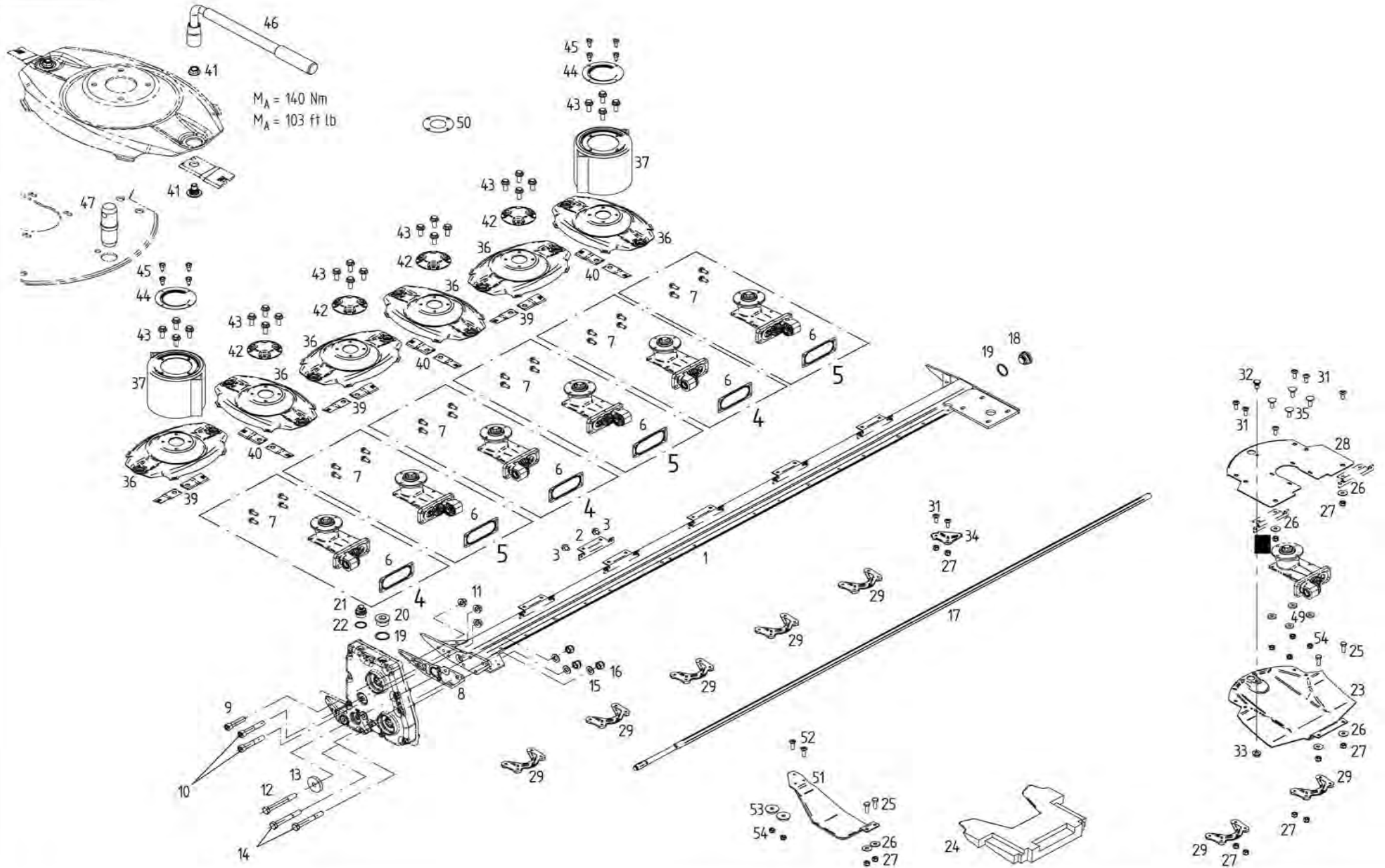
E00369		Radausleger		Wheel outrigger	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	132590	ET	Radausleger	Wheel outrigger	DIN 71412 A S8X1
2	123272	ET	Bundbuchse	Flange sleeve	
3	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	
4	132061	ET	Bolzen	Pin	
5	127570	ET	Passscheibe	Adjusting washer	DIN 988 25x36x2
6	107452	ET	Spannstift	Tensioning pin	ISO 8752 6x40-A-St DAC
7	133416	ET	Deckplatte	Cover plate	DIN 471 85x3 ZN3
8	128078	ET	Sicherungsring	Snap ring	
9	133634	ET	Schieber	Slider	
10	133417	ET	Bolzen	Pin	
11	133566	ET	Achsbügel	Axle	ISO 8752 13x80-A-St DAC
12	131923	ET	Rolle	Roller	
13	133764	ET	Stellring	Adjusting ring	
14	127474	ET	Spannstift	Tensioning pin	
15	161363	EV/S	Laufgrad montiert	Track wheel mounted	DIN 625 6307 2RS
16	127974	ET	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	
17	127770	ET	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	
18	107386	ET	Sicherungsring	Snap ring	
19	108689	ET	Wellendichtring	Seal	DIN 472 80x2.5
20	127580	EV	Schlauch	Tube	DIN 3760 A 45x80x10
21	127577	EV/S	Reifen	Tire	M16x 40- 100 DAC Vpl Vri 60 mm / 2.36 in
22	160756	ET	Scheibe	Washer	
23	127987	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
24	161883	ET	Abschlußkappe	Sealing hat	
25	127734	ET	Vierkantstopfen	Square plugscrew	DIN 931 M 6x 50- 8.8 A3C
26	124687	ET	Rückstrahler	Reflector	
27	127289	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
28	116030	ET	Scheibe	Washer	
29	106903	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 9021 - 7.4 A3C
30	123256	ET	Rolle	Roller	DIN 985 M 6- 8 A3C
31	116618	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M 8x 55- 8.8 A3C
32	116118	ET	Scheibe	Washer	
33	116684	ET	6kt-Mutter	Nut	
34	132982	ET	Zugfeder	Pulling spring	
35	133711	ET	Radnabe montiert	Wheel hub mounted	9.00x15.3 M18x1,5 x 46 DIN 74361 A18-8 A3C
36	122543	ET/S	Scheibenrad	Disc wheel	
37	108508	ET	Radbolzen	Wheel bold	
38	116700	ET	Kugelbundmutter	Spherical collar nut	
39	133787	ET	Arretierklappe	Locking flap	ISO 8752 6x30-A-St DAC
40	107449	ET	Spannstift	Tensioning pin	
41	116522	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
42	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	
					DIN 931 M10x 65- 8.8 A3C
					DIN 985 M10- 8 A3C



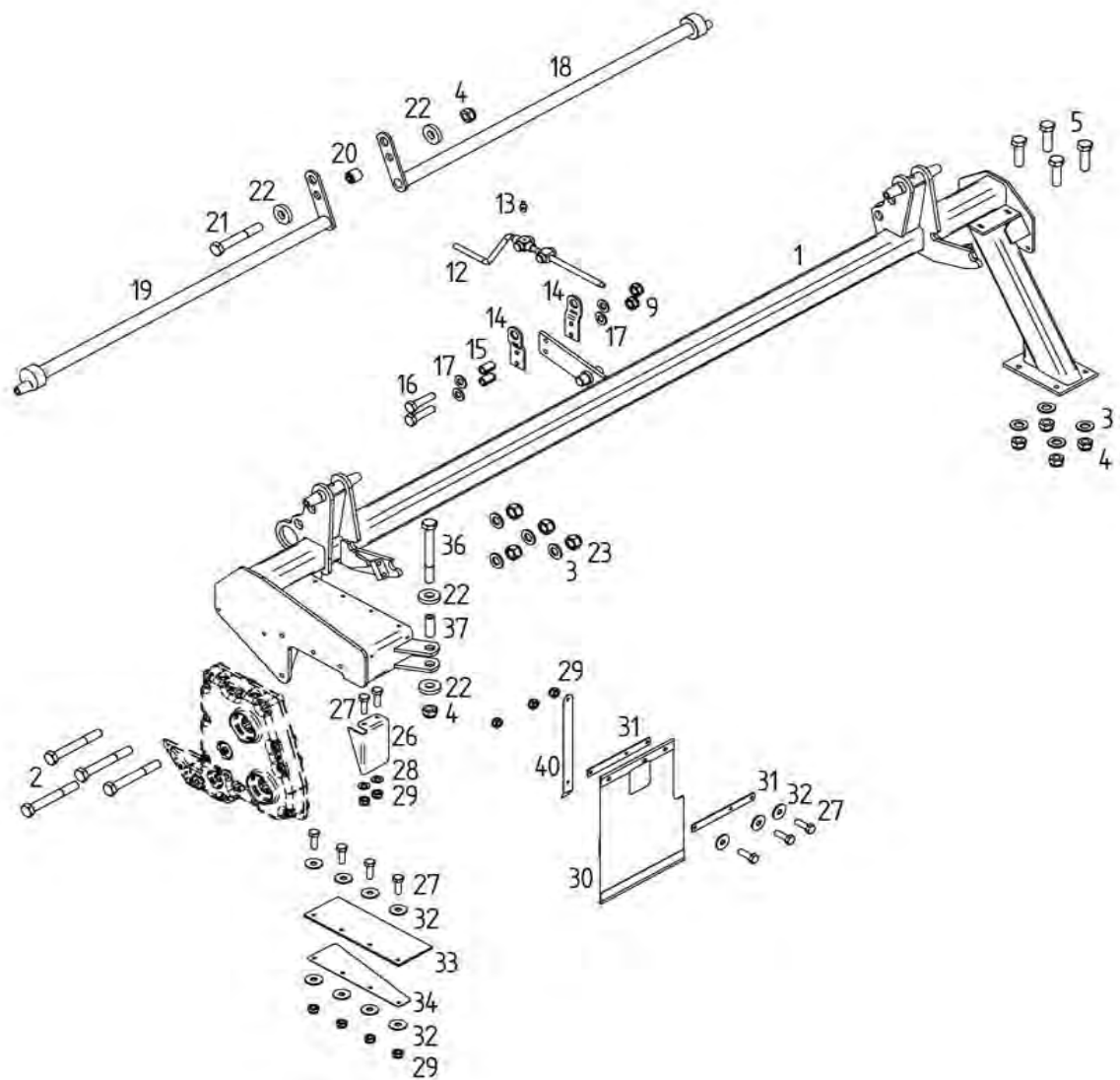
E00370		Warntafel		Warning sign	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	132095	ET	Rohr	Pipe	850
2	127938	ET	Lamellenstopfen	Lamellen plug	
3	160500	ET	Bügelschraube	Stirrup bolt	
4	115972	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 8.4 A3C
5	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M 8- 8 A3C
6	136764	ET	Beleuchtungshalter	Lamp holder	DIN 931 M 6x 60- 8.8 A3C DIN 933 M 6x 16- 8.8 A3C DIN 9021 - 7.4 A3C DIN 985 M 6- 8 A3C
7	133095	ET	Pendel-Rückstrahler rot	Red pendulum reflector	
8	150614	ET	Warntafel, rechts	Warning sign, right	
9	130992	ET	Leiste	Strip	
10	127215	ET	Klemmbackenpaar	Set of 2 clamping jaws	
11	160316	ET	Lasche	Tongue	
12	124359	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
13	116607	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
14	116030	ET	Scheibe	Washer	
15	106903	ET	6kt-Mutter	Nut	
16	162091	ET	Dreikammerleuchten	Three - unit lamp	
17	150615	ET	Warntafel, links	Warning sign, left	
18	150582	ET	Stütze	Support	
19	162090	ET	Dreikammerleuchten	Three - unit lamp	
20	124326	ET	Kabelbinder	Operating cable	
21	161201	ET	Hauptkabel	Main cable	



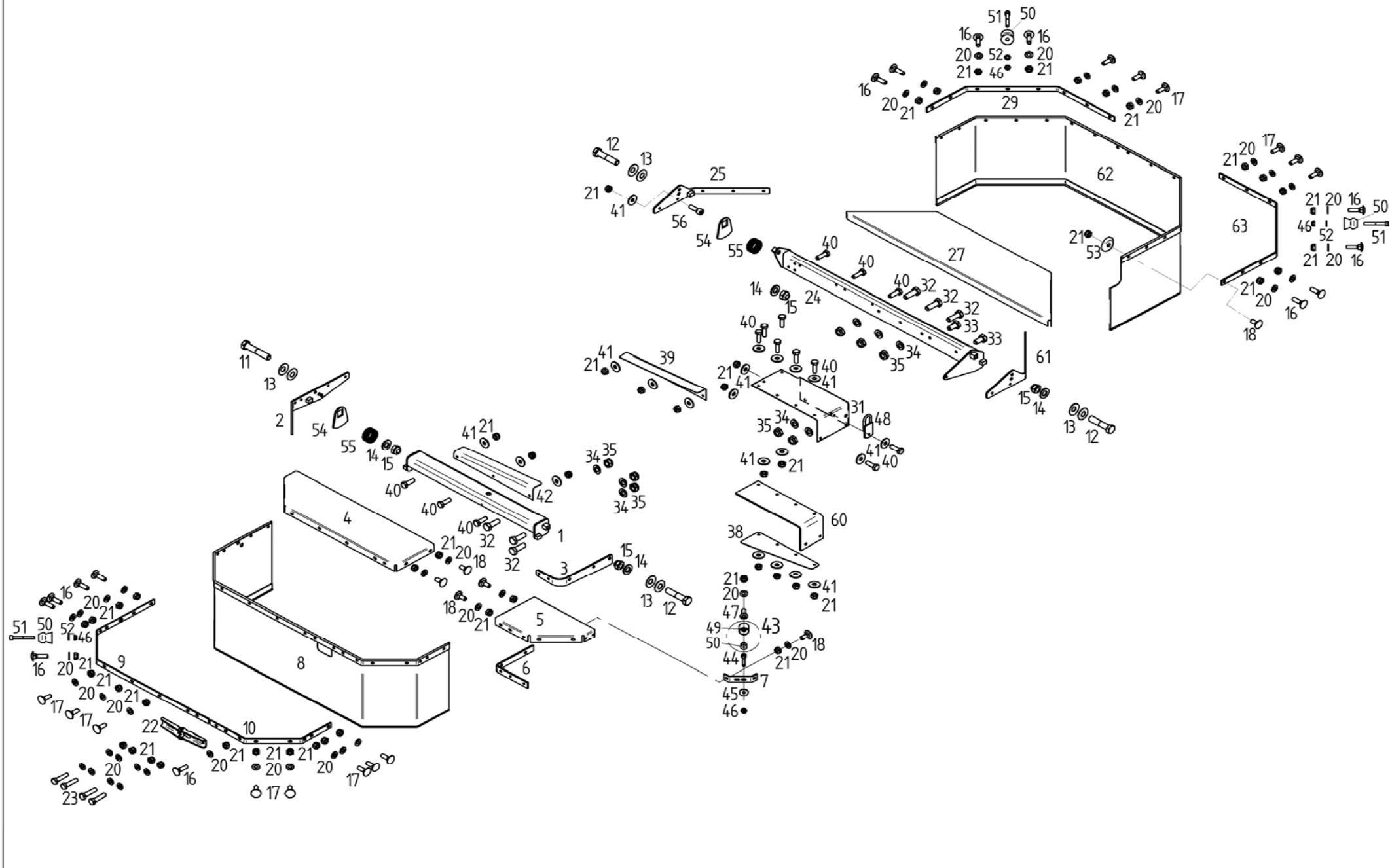
E00371		Hydraulikplan		Hydraulic plan	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	132316	ET	Hydraulikzylinder	Hydraulic cylinder	DIN 71412 A S8X1 ISO 7241-12,5-10S ST3-10S EL 10 S OMD A3C EW 10 S OMD A3C green blue
1	163345	ET	Dichtungssatz	Set of seals	
2	132237	ET	Gleitstück	Slider	
3	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	
4	128070	ET	SVK-Stecker	SVK plug	
5	132065	EV	Hydraulikschlauch	Hydraulic hose	
6	126862	ET	Einstellbare L-Verschraubung	Adjustable screw fitting	
7	132065	EV	Hydraulikschlauch	Hydraulic hose	
8	127980	ET	L-Verschraubung mit Dichtkegel	Screw fitting	
9	162203	EV	Hydraulikschlauch	Hydraulic hose	
10	132063	ET	Absperrhahn	Stop valve	
11	127902	ET	W-Schwenkverschraubung	Swivelling screw fitting	
12	132494	EV	Hydraulikschlauch	Hydraulic hose	
13	132068	EV	Hydraulikschlauch	Hydraulic hose	
14	132874	ET	Dichtungssatz	Set of seals	
14	133632	ET	Druckzylinder	Pressure cylinder	
15	132546	ET	Dichtungssatz	Set of seals	
15	136742	ET	Hydraulikzylinder	Hydraulic cylinder	
16	124326	ET	Kabelbinder	Operating cable	
17	123759	ET	Drossel-Ventil	Throttle valve	
19	133000	ET	Blockkugelhahn	Ball valve	
20	134977	ET	Rückschlagventil	Check valve	
21	135884	ET	Kennzeichnungsclip	Marking clip	
22	135874	ET	Kennzeichnungsclip	Marking clip	



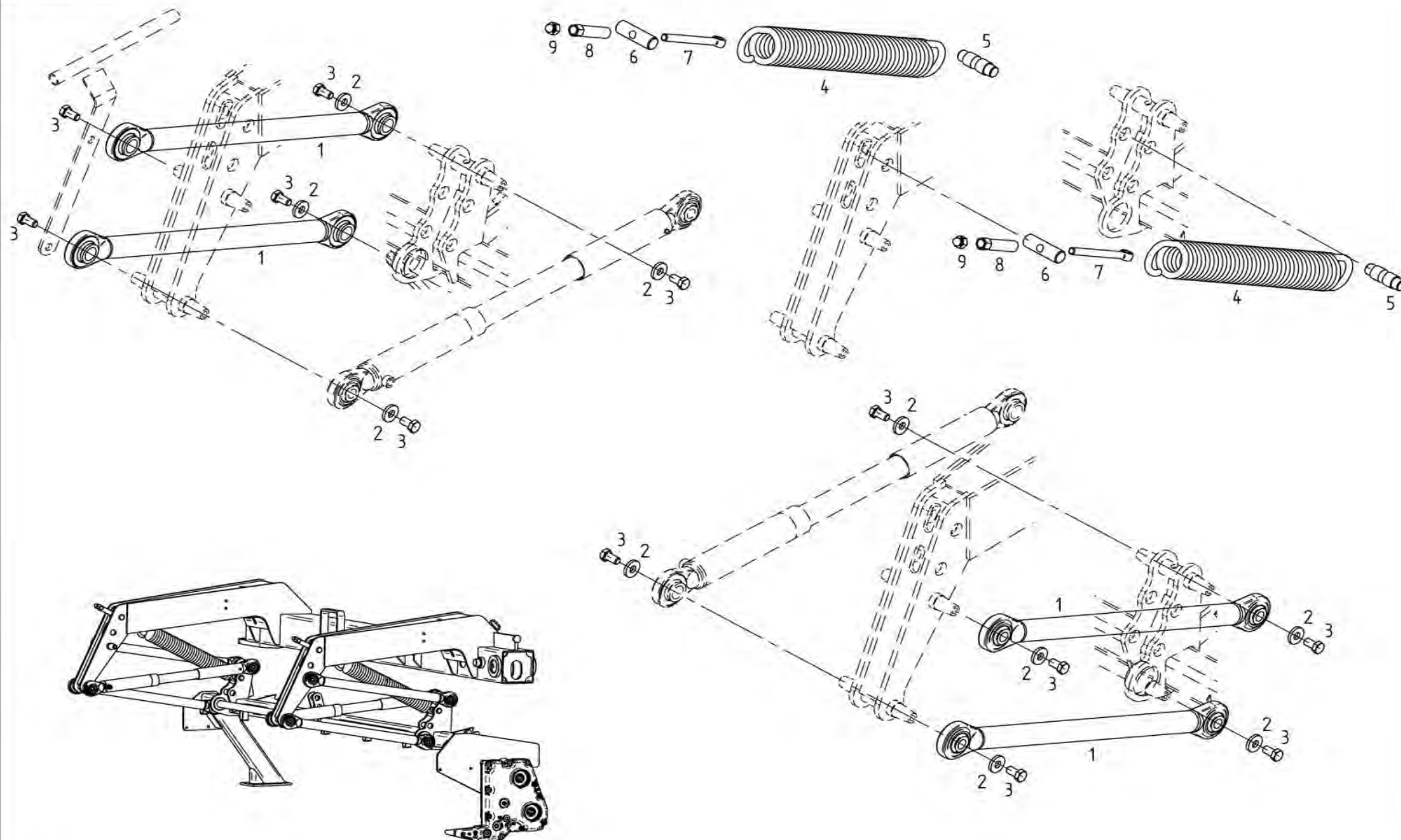
E00372		Mähträger		Cutter bar	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	426786	ET	Mähträger	Cutter bar	M 8x 12- 100 DAC Vri Preco
2	123456	ET	Halter	Support	
3	135967	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
4	426844	ET	Mähscheibenantrieb, li Komplett	Mower disc drive assembly left	M12x 30- 100 DAC Vri Preco
5	426845	ET	Mähscheibenantrieb, re. Komplett	Mower disc drive assembly right	
6	133746	ET	Dichtung	Seal	
7	135968	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 912 M12x 50-10.9 DAC V
8	130924	ET	Dichtung	Seal	
9	128635	ET	Zylinderschraube	Cheese head	
10	128636	ET	Zylinderschraube	Cheese head	DIN 912 M12x 70-10.9 DAC V
11	127759	ET	6kt-Mutter	Nut	M12-10 A3C Vri
12	127633	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x100-10.9 DAC
13	122886	ET	Scheibe	Washer	DIN 931 M12x 90-10.9 DAC
14	127656	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
15	105186	ET	Scheibe	Washer	
16	127564	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 125 - 13 A3C
17	133169	EV	Sechskantwelle	Hexagonal shaft	DIN 982 M12-10 A3C
18	132411	ET	Verschlussschraube	Plug screw	DIN 7603 A 30 X 36-CU
19	127366	ET	Dichtring	Seal ring	
20	128124	ET	Verschlussschraube	Plug screw	
21	131490	ET	Entlüftungsventil	Vent valve	DIN 7603 A 24 X 29-CU
22	127551	ET	Dichtring	Seal ring	
23	135659	EV	Gleitkufe	Skid	
24	135787	ET	Füllstück	Filler	DIN 933 M 8x 25- 8.8 A3C
25	116614	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
26	105421	ET	Scheibe	Washer	
27	127592	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 9021 - 8.4 A3C
28	133932	EV	Steinschutz	Stone guard	DIN 982 M 8-10 A3C
29	135573	EV	Verbindungsstück	Connection part	M8 X 22-10.9
31	134405	ET	Senkschraube	Countersunk screw	
32	132434	ET	Rändelschraube	Knurled bolt	
33	126287	ET	6kt-Mutter	Nut	M10-10 A3C Vri
34	134388	EV	Außenstück	Exterior piece	
35	116224	ET	Flachrundschrabe	Flat round bolt	
36	136253	ET	Mähscheibe gewuchtet	Mower disc	DIN 603 M 8x 25-8.8 A3C
37	136819	ET	Mähtrommel	Tambour	
39	133074	EV/S	Mähklinge, rechts	Blade, right	
40	133075	EV/S	Mähklinge, links	Blade, left	M10x 25- 100 DAC Vri
41	426887	EV	Mähklingschraube mit Mutter	Bolt with nut	
42	130428	ET	Deckel	Cover	
43	126293	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 7976 6.3x16-C DAC
44	130994	ET	Deckel	Cover	
45	124513	ET	Blech-Schraube	Screw	
46	131030	ET	Schraubenschlüssel	Wrench	DIN 7349 - 8.4 A3C
47	132932	ET	Anschlagbolzen	Stop pin	
49	128330	ET	Scheibe	Washer	
50	130993	ET	Ausgleichsscheibe	Washer	rechts M8 X 25-10.9
51	136104	EV	Schutzkufe	Protective skid	
52	130405	ET	Senkschraube	Countersunk screw	
53	133933	ET	Schutzscheibe	Protective plate	DIN 985 M 8- 8 A3C
54	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	



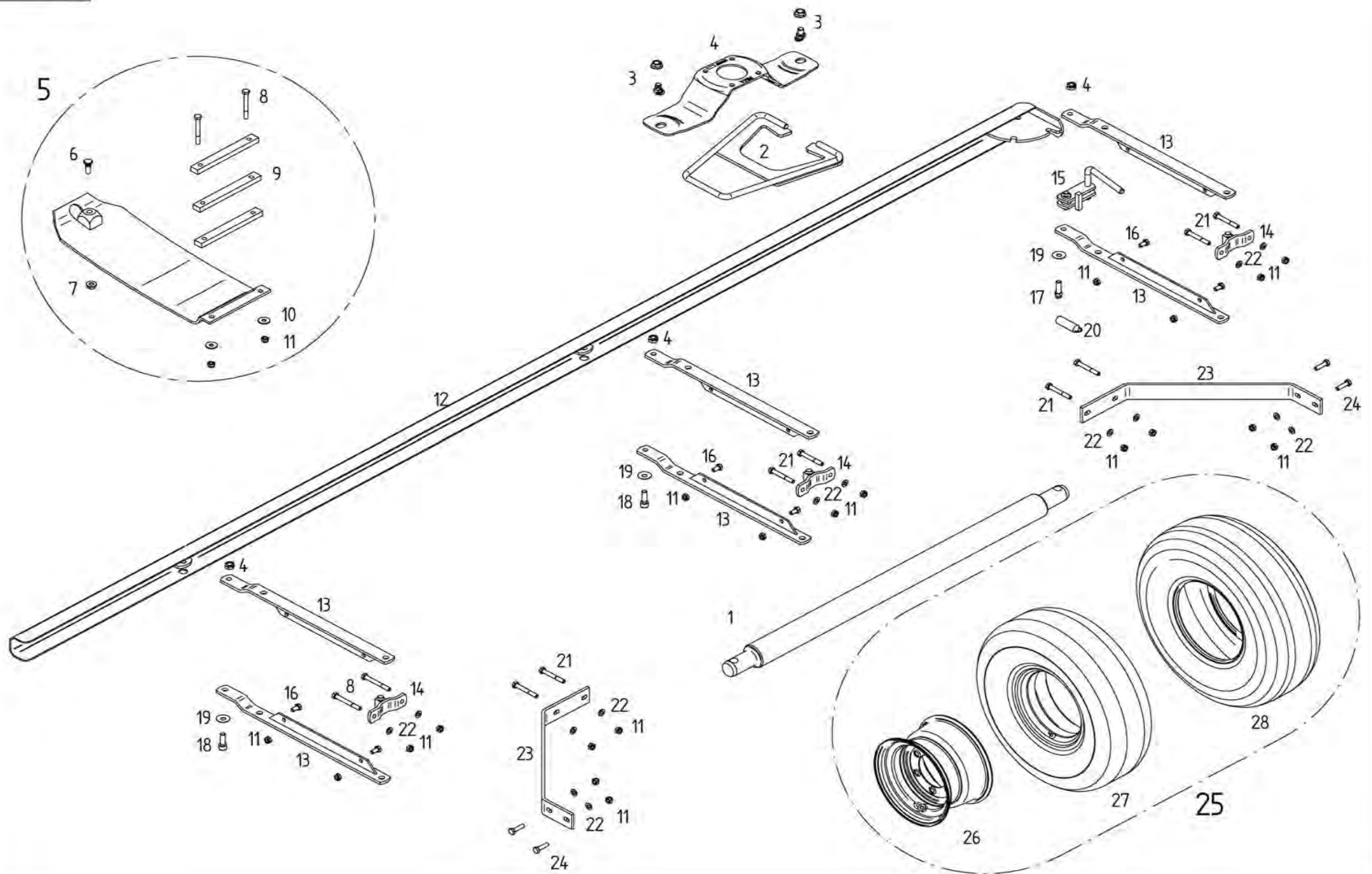
E00373		Tragrohr		Bracing tube	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	134762	ET	Tragrohr	Bracing tube	
2	127656	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x 90-10.9 DAC
3	105186	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 13 A3C
4	108589	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M12- 8 A3C
5	116630	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M12x 40- 8.8 A3C
9	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M10- 8 A3C
12	132512	ET	Kurbel	Crank	
13	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	DIN 71412 A S8X1
14	132500	ET	Lasche	Tongue	
15	127820	ET	Spannstift	Tensioning pin	ISO 8752 13x20 DAC
16	117772	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M10x 40- 8.8 A3C
17	115973	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 10.5 A3C
18	132459	ET	Verstellstange	Adjusting bar	
19	132458	ET	Verstellstange	Adjusting bar	
20	131985	ET	Buchse	Bushing	
21	116535	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x 80- 8.8 A3C
22	128177	ET	Scheibe	Washer	DIN 7349 - 13 A3C
23	127564	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 982 M12-10 A3C
26	132936	ET	Schutzblech	Wheel guard	
27	116614	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M 8x 25- 8.8 A3C
28	115972	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 8.4 A3C
29	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M 8- 8 A3C
30	132968	EV	Schutztuch	Textile guard	
31	132345	ET	Leiste	Strip	
32	105421	ET	Scheibe	Washer	DIN 9021 - 8.4 A3C
33	130223	ET	Gummiplatte	Rubber plate	
34	134646	ET	Abdeckblech	Wheel guard	
36	116538	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x100- 8.8 A3C
38	131955	ET	Buchse	Bushing	
40	121280	ET	Flachfeder	Flat spring	



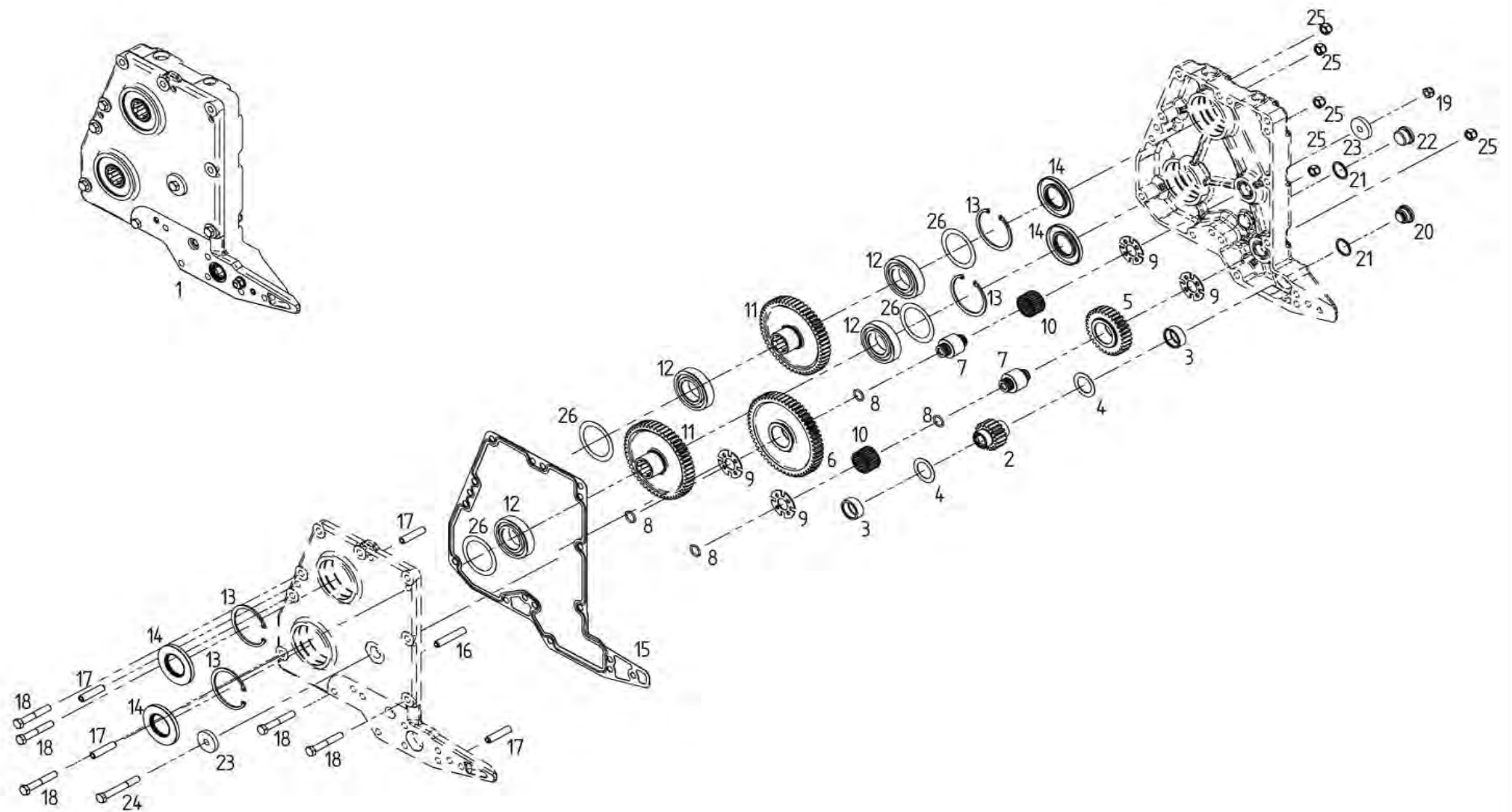
E00752		Außenschutz		Outer guard			
	ET =	Ersatzteil	Spare part				
	EV =	Verschleißteil	Wear part				
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant				
SM 311 Trans-RC-DUO							
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten		
1	135314	ET	Träger	Carrier			
2	135315	ET	Leiste	Strip			
3	135337	ET	Leiste	Strip			
4	133329	ET	Schutzblech	Wheel guard			
5	133331	ET	Schutzblech	Wheel guard			
6	133328	ET	Leiste	Strip			
7	133344	ET	Leiste	Strip			
8	135326	EV	Schutztuch	Textile guard			
9	133330	ET	Abdeckleiste	Cover plate			
10	133332	ET	Abdeckleiste	Cover plate			
11	127632	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 931 M12x 65-10.9 DAC	
12	116531	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 931 M12x 55- 8.8 A3C	
13	107096	ET	Tellerfeder	Disc spring		28x12.2x 1 MV8	
14	105186	ET	Scheibe	Washer		DIN 125 - 13 A3C	
15	108589	ET	6kt-Mutter	Nut		DIN 985 M12- 8 A3C	
16	124453	ET	Flachrundschrabe	Flat round bolt		DIN 603 M 8x 30-8.8 A3C	
17	116224	ET	Flachrundschrabe	Flat round bolt		DIN 603 M 8x 25-8.8 A3C	
18	107666	ET	Flachrundschrabe	Flat round bolt		DIN 603 M 8x 20-8.8 A3C	
20	115972	ET	Scheibe	Washer		DIN 125 - 8.4 A3C	
21	108531	ET	6kt-Mutter	Nut		DIN 985 M 8- 8 A3C	
22	133318	ET	Scharnier	Hinge			
23	116615	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt			DIN 933 M 8x 35- 8.8 A3C
24	135299	ET	Träger	Carrier			
25	135165	ET	Platte	Plate			
27	135142	ET	Schutzblech	Wheel guard			
29	135169	ET	Abdeckleiste	Cover plate			
31	133578	ET	Schutzblech	Wheel guard			
32	107735	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt			DIN 933 M10x 30- 8.8 A3C
33	116621	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt			DIN 933 M10x 20- 8.8 A3C
34	115983	ET	Scheibe	Washer			DIN 126 - 11 A3C
35	108441	ET	6kt-Mutter	Nut			DIN 985 M10- 8 A3C
38	134646	ET	Abdeckblech	Wheel guard			
39	133591	ET	Blech	Plate			
40	116614	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt			DIN 933 M 8x 25- 8.8 A3C
41	105421	ET	Scheibe	Washer			DIN 9021 - 8.4 A3C
42	133590	ET	Blech	Plate			
43	128231	ET	GM-Türfeststeller	Fixing			
44	128234	ET	Zylinderschraube	Cheese head			DIN 912 M 6x 35- 8.8 A3C
45	124512	ET	Scheibe	Washer			DIN 9021 - 6.4 A3C
46	106903	ET	6kt-Mutter	Nut			DIN 985 M 6- 8 A3C
47	130405	ET	Senkschraube	Countersunk screw			M8 X 25-10.9
48	133372	ET	Halter	Support			
49	128264	ET	Klemmkörper	Clamp			
50	128265	ET	Kugelpapfen	Ball-tine			
51	128270	ET	Zylinderschraube	Cheese head			DIN 912 M 6x 45- 8.8 A3C
52	115970	ET	Scheibe	Washer			DIN 125 - 6.4 A3C
53	140262	ET	Tellerscheibe	Washer			
54	135300	ET	Arretierlasche	Locking device			
55	135280	ET	Druckfeder	Compression spring			
56	126752	ET	Zylinderschraube	Cheese head			DIN 912 M 8x 25- 8.8 A3C
60	137162	ET	Gummiplatte	Rubber plate			
61	137167	ET	Platte	Plate			
62	137169	EV	Schutztuch	Textile guard			
63	137168	ET	Abdeckleiste	Cover plate			



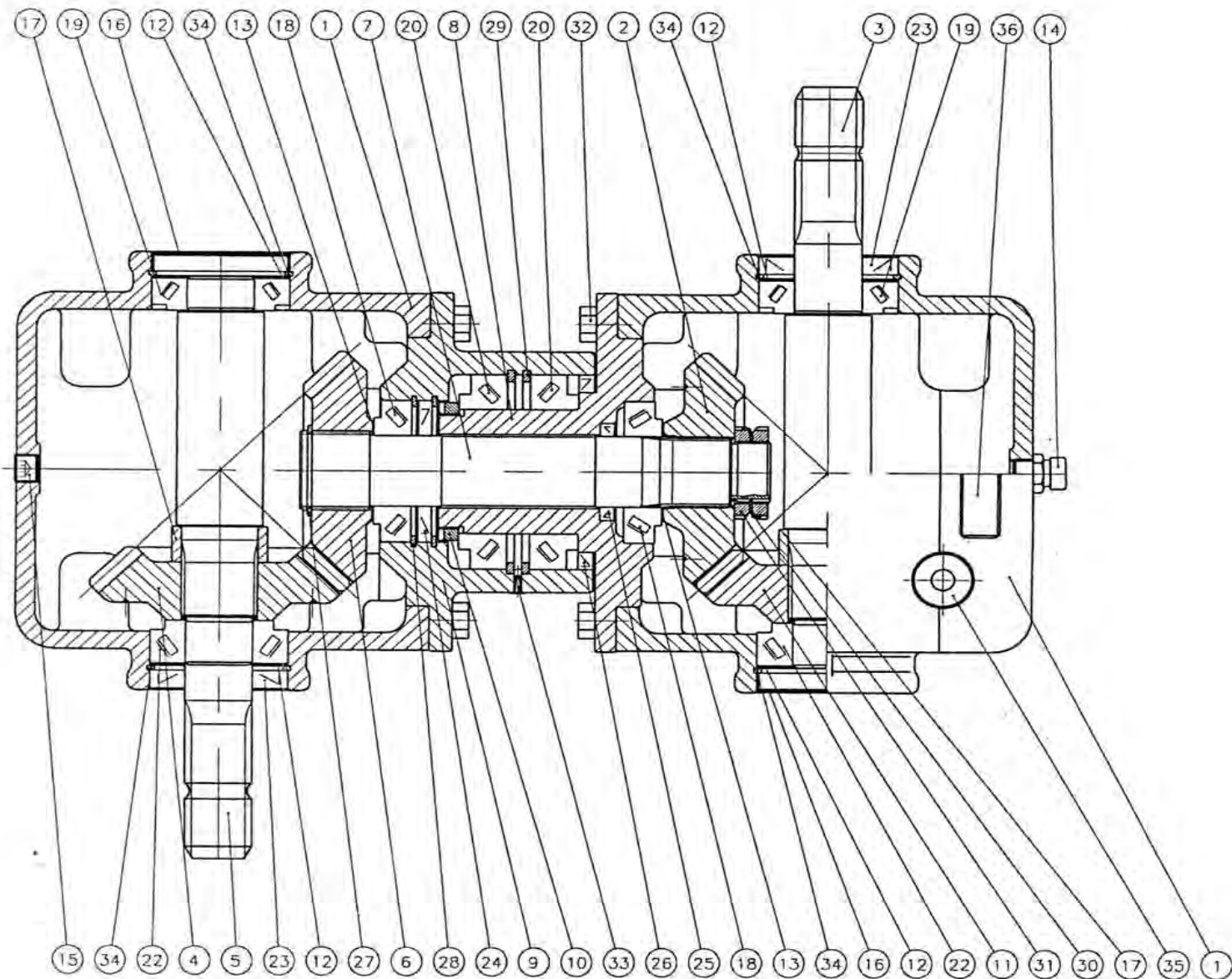
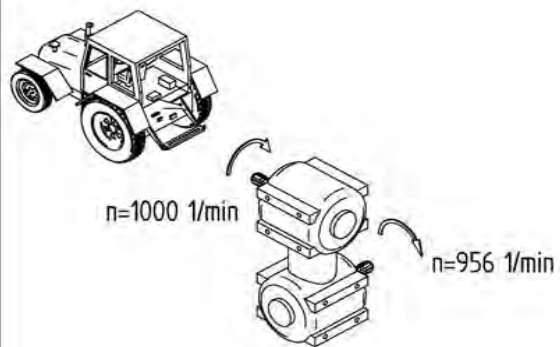
E00375		Koppelstange		Connecting rod	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	133686	ET	Koppelstange	Connecting rod	DIN 7349 - 17 A3C DIN 933 M16x 30- 8.8 A3C V <



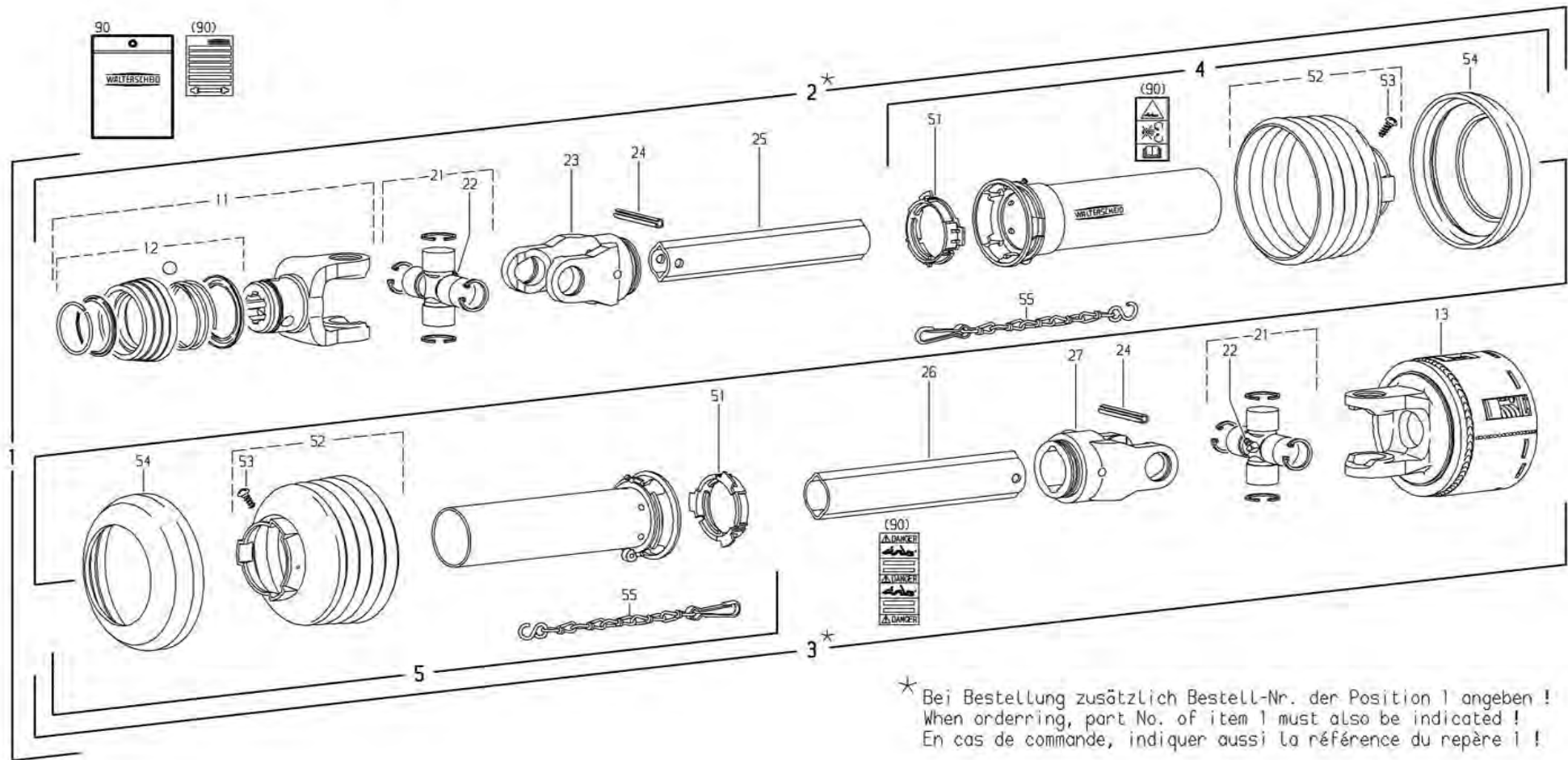
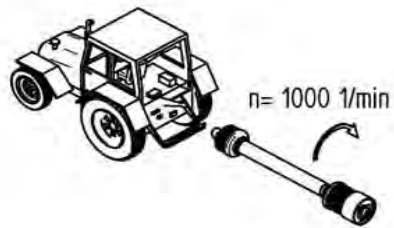
E00380		Sonderzu. RC-DUO		Special equipment Roller conditioner duo		
	ET =	Ersatzteil	Spare part			
	EV =	Verschleißteil	Wear part			
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant			
SM 311 Trans-RC-DUO						
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten	
1	132828	ET	Unterlenkerachse	Lower link		
2	133929	ET	Messerschlüssel	Key		
3	426883	EV	Messerhaltebolzen mit Mutter	Bolt with nut		
4	133187	EV	Haltefeder	Holding spring		
5	426306	ET	Zusatzkufe	Anti-wear skid		
6	132435	ET	Rändelschraube	Knurled bolt		
7	126287	ET	6kt-Mutter	Nut		M10-10 A3C Vri
8	124279	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 931 M 8x 70- 8.8 A3C
9	130681	ET	Leiste	Strip		
10	105421	ET	Scheibe	Washer		DIN 9021 - 8.4 A3C
11	108531	ET	6kt-Mutter	Nut		DIN 985 M 8- 8 A3C
12	133596	ET	Niederhalteblech	Clamp device		
13	133585	ET	Strebe	Strut		
14	133582	ET	Scharnierstück	Hinge piece		
15	133589	ET	Hebel	Handle		
16	116612	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 933 M 8x 16- 8.8 A3C
17	133597	ET	Bolzen	Pin		
18	128266	ET	Zylinderschraube	Cheese head		DIN 912 M10x 30- 8.8 A3C
19	124445	ET	Tellerfeder	Disc spring		28x10.2x 1
20	133598	ET	Zugfeder	Pulling spring		
21	127222	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 931 M 8x 60- 8.8 A3C
22	115972	ET	Scheibe	Washer		DIN 125 - 8.4 A3C
23	133642	ET	Winkel	Angle		
24	105483	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt		DIN 933 M 8x 30- 8.8 A3C
25	132600	EV/S	Laufgrad montiert	Track wheel mounted		300/80-15.3 (11.5/80-15.3
26	122543	ET/S	Scheibenrad	Disc wheel		9.00x15.3
27	128149	EV	Schlauch	Tube		
28	128148	EV/S	Reifen	Tire		300/80-15.3 (11.5/80-15.3



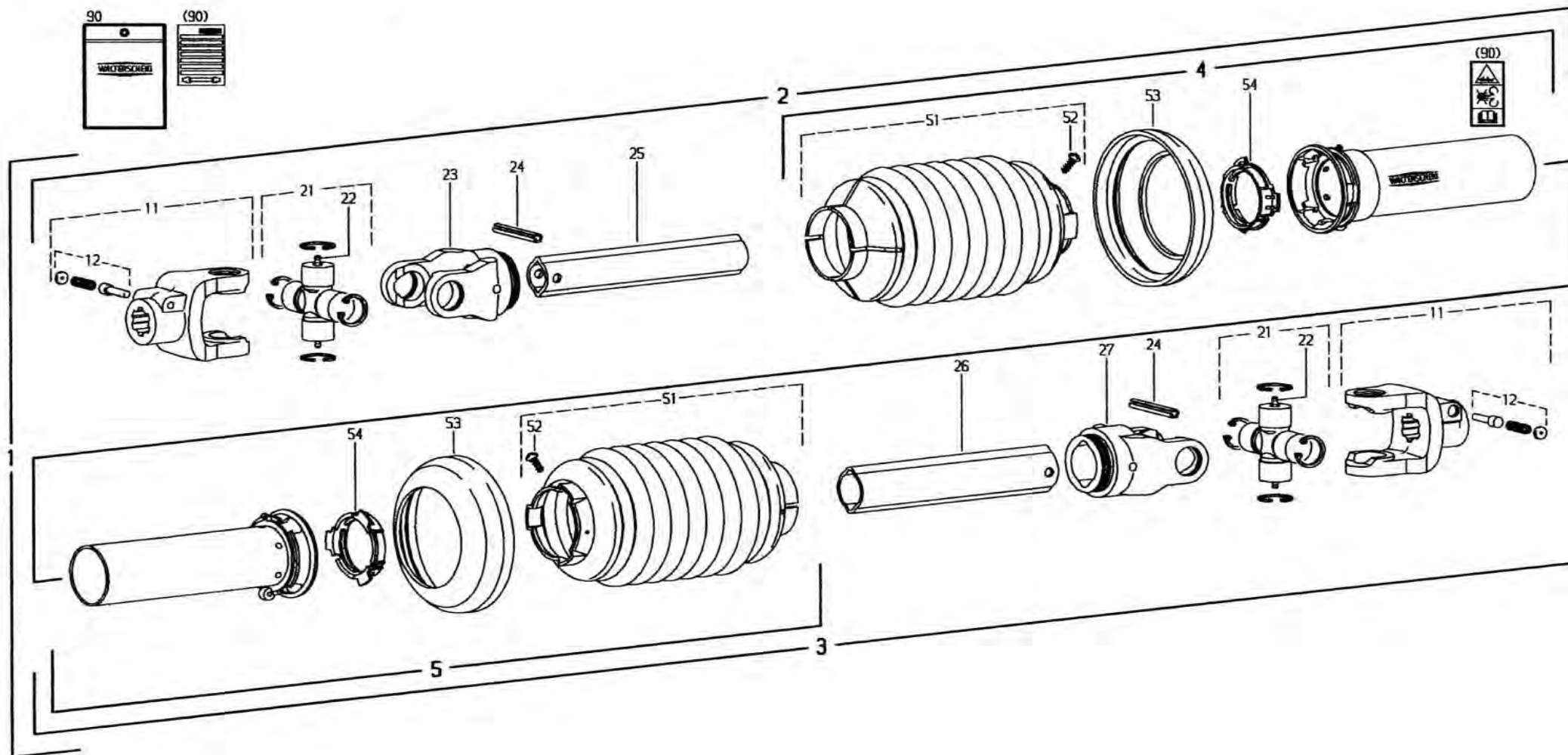
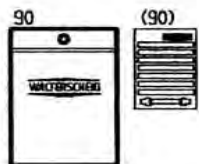
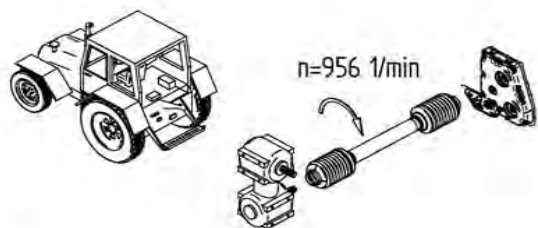
E00381		E-Getriebe		Entry Gearbox	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	133144	ET	Eingangsgetriebe	Entry Gearbox	
2	122883	ET	Stirnrad	Spur wheel	
3	127369	ET	Nadelhülse	Needle Bush	DIN 618 HK 3516
4	127202	ET	Axiallagerscheibe	Thrust bearing plate	DIN 5405-3 AS 3552
5	133264	ET	Stirnrad	Spur wheel	
6	133265	ET	Stirnrad	Spur wheel	
7	133266	ET	Achse	Axle	
8	127372	ET	O Ring	Ring	DIN 3770 19x3-N-NBR60
9	135952	ET	Anlaufscheibe	Washer	
10	128917	ET	Nadelkranz	Needle bush	DIN 5405 K40x45x27 H B
11	131776	ET	Stirnrad	Spur wheel	
12	126747	ET	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	DIN 625 6209 C3
13	108385	ET	Sicherungsring	Snap ring	DIN 472 85x3
14	127263	ET	Wellendichtring	Seal	DIN 3760 AS 45x85x 8-NB
15	137655	ET	Dichtung	Seal	
16	127919	ET	Spannstift	Tensioning pin	ISO 8752 13x70-A-St DAC
17	128127	ET	Spannstift	Tensioning pin	ISO 8752 13x55-A-St DAC
18	128402	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x 75-10.9 DAC
19	108589	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M12- 8 A3C
20	132411	ET	Verschlussschraube	Plug screw	
21	127366	ET	Dichtring	Seal ring	DIN 7603 A 30 X 36-CU
22	128124	ET	Verschlussschraube	Plug screw	DIN 908 M30x1.5 A3C
23	122886	ET	Scheibe	Washer	
24	116536	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x 90- 8.8 A3C
25	127564	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 982 M12-10 A3C
26	126744	ET	Passscheibe	Adjusting washer	DIN 988 65x85x0.5



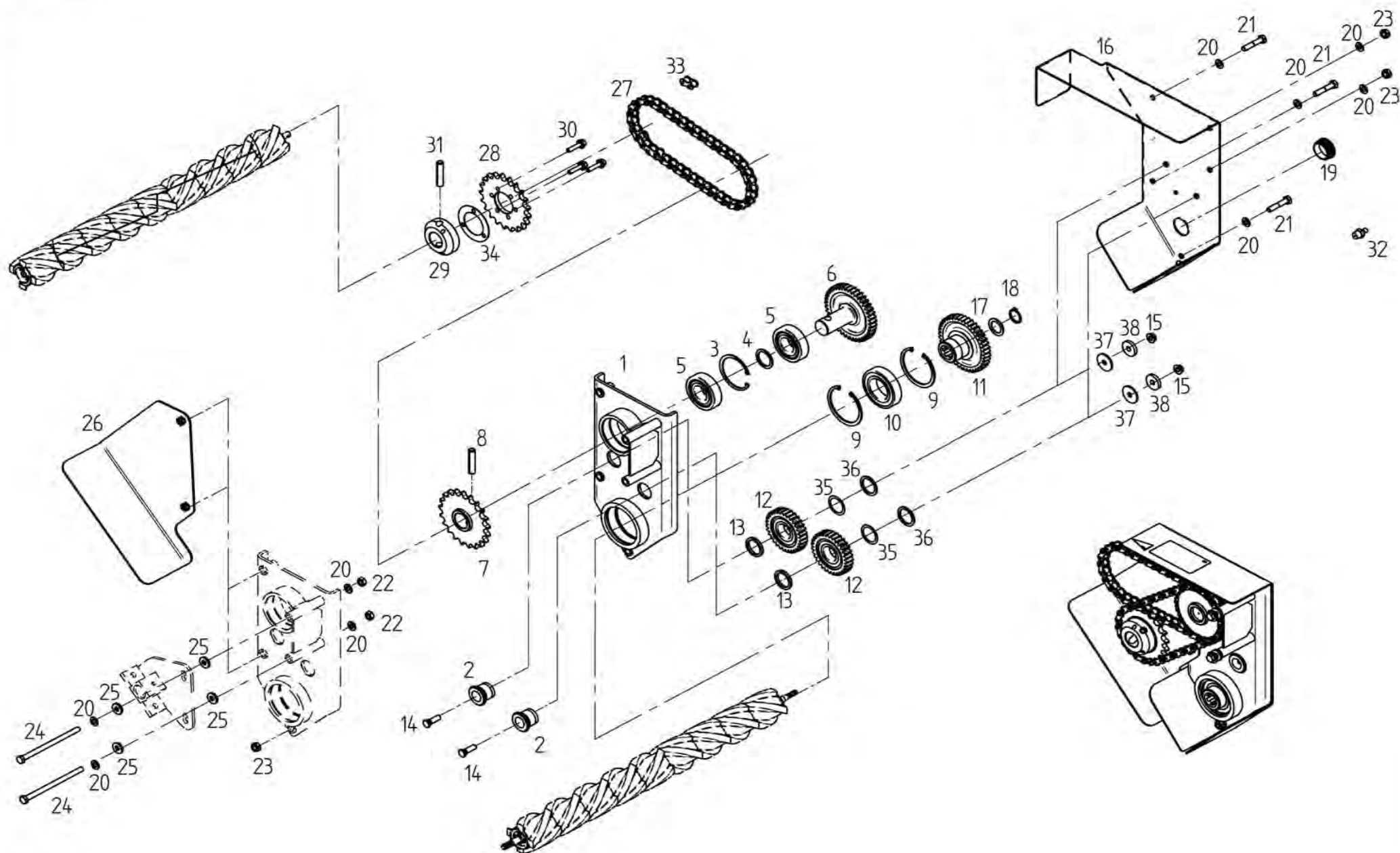
E00382		Schwenk-Getriebe		Pivoting gearbox	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	137767	ET	Schwenkgetriebe	Pivoting gearbox	1000 1/min
2	137909	ET	Kegelradsatz	Set evel wheel	
3	132272	ET	Welle	Shaft	
4	132322	ET	Kegelradsatz	Set evel wheel	1000 1/min
5	132274	ET	Welle	Shaft	
6	132322	ET	Kegelradsatz	Set evel wheel	1000 1/min
7	132276	ET	Zwischenwelle	Intermediate shaft	
8	133486	ET	Innenflansch	Inner flange	
9	133487	ET	Aussenflansch	Outer flange	
10	132280	ET	Mutter	Screw nut	
11	137909	ET	Kegelradsatz	Set evel wheel	
12	124650	ET	Passscheibe	Adjusting washer	DIN 988 60x75x0.1
13	127771	ET	Passscheibe	Adjusting washer	DIN 988 40x50x0.3
14	132281	ET	Entlüfter	Vent valve	
15	128112	ET	Verschlussschraube	Plug screw	DIN 906 3/8"
16	128101	ET	Verschlusskappe	Sealing cover	
17	132282	ET	Ring	Ring	
18	128107	ET	Kegelrollenlager	Tapped roller bearing	DIN 720 30208
19	128098	ET	Kegelrollenlager	Tapped roller bearing	DIN 720 30207
20	128113	ET	Kegelrollenlager	Tapped roller bearing	DIN 720 32014
22	128102	ET	Kegelrollenlager	Tapped roller bearing	DIN 720 32207
23	128096	ET	Wellendichtring	Seal	DIN 3760 AS 35x72x10
24	128246	ET	Wellendichtring	Seal	DIN 3760 AS 40x80x 7
25	128116	ET	Wellendichtring	Seal	DIN 3760 A 40x55x7
26	128247	ET	Wellendichtring	Seal	DIN 3760 AS 90x110x 8
27	108380	ET	Sicherungsring	Snap ring	DIN 471 45x1.75
28	107386	ET	Sicherungsring	Snap ring	DIN 472 80x2.5
29	128118	ET	Sicherungsring	Snap ring	DIN 472 110x4
30	128110	ET	Sicherungsblech	Securing plate	DIN 5406-MB7
31	128111	ET	Nutmutter	Grooved nut	DIN 981 KM 7
32	116623	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M10x 35- 8.8 A3C
33	128248	ET	Verschlusskappe	Sealing cover	
34	107385	ET	Sicherungsring	Snap ring	DIN 472 72x2.5



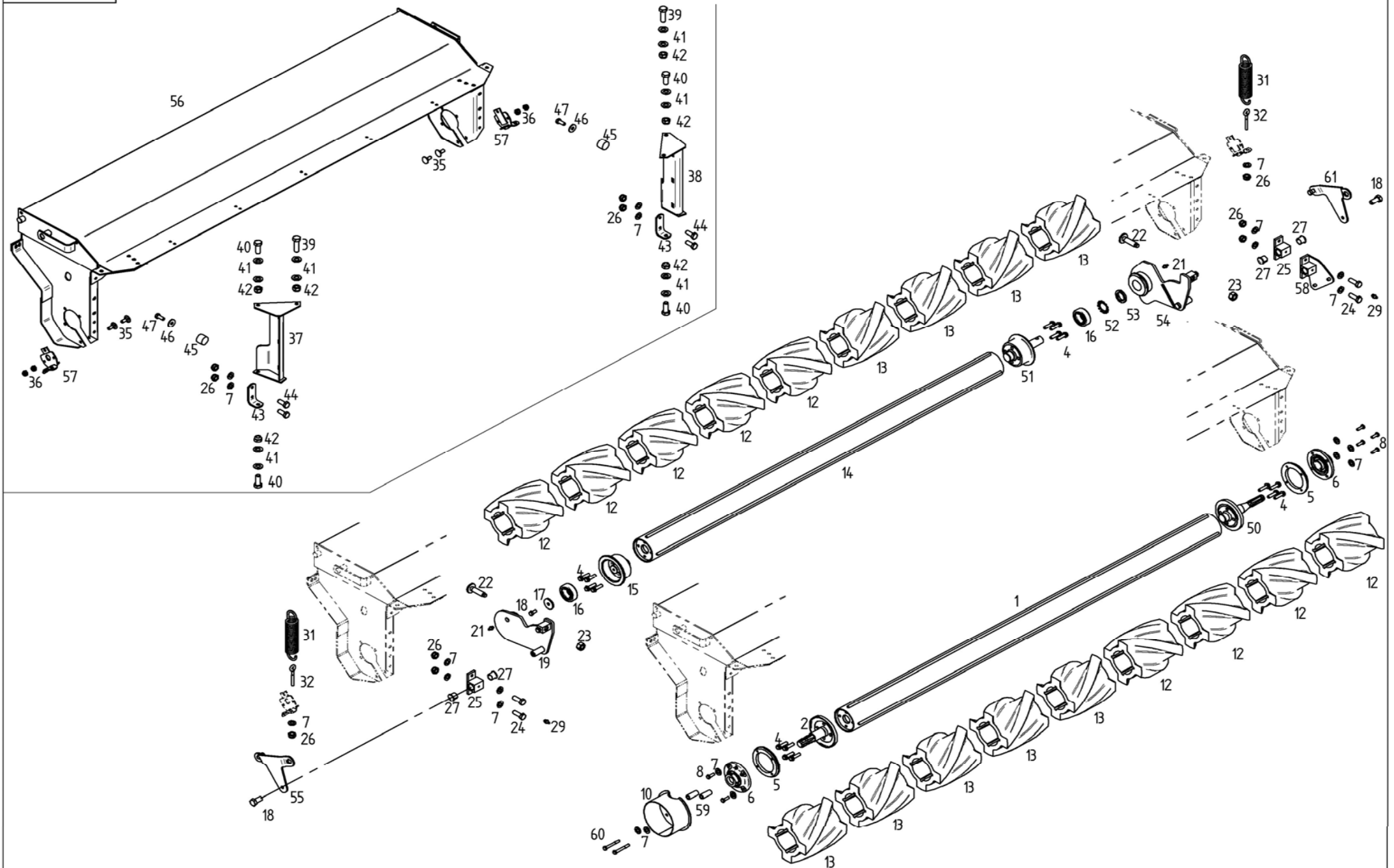
E00383		Gelenkwelle HA		PTO-shaft, Main drive	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	134923	ET	Gelenkwelle	PTO-shaft	W2400-SD25- 860-FK96/R 10
2	102395		Innere Gelenkwellenhälfte	Inner PTO driveshaft half	
3	102396		Äußere Gelenkwellenhälfte	Outer PTO drive shaft half	
4	102300	ET	Äußere Schutzhälfte	Outer guard half	
5	102560	ET	Innere Schutzhälfte	Inner guard half	
11	102449	ET	Aufsteckgabel	Quick disconnect yoke	
12	102492	ET	ASE-Verschluß komplett	ASE-lock complete	DIN 71412 B M8x1
13	102397	ET	Reib-Freilaufkupplung	Friction and overrunning clutch;	
21	102229	ET	Kreuzgarnitur kompl.	Cross and bearing kit cpl.	
22	102095	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	ISO 8752 10x80-A-St
23	102230	ET	Rillengabel	Inboard yoke	
24	127861	ET	Spannstift	Tensioning pin	
25	102401	ET	Profilrohr	Profile tube	3.5x9.5
26	102402	ET	Profilrohr	Profile tube	
27	102232	ET	Rillengabel	Inboard yoke	
51	102161	ET	Gleitring	Bearing ring	
52	102507	ET	Schutztrichter	Guard cone	
53	102075	ET	Schraube	Screw	
54	102102	ET	Stützring	Reinforcing collar	
55	102101	ET	Haltekette	Safety chain	
90	102496	ET	Betriebsanleitung	Service instructions	



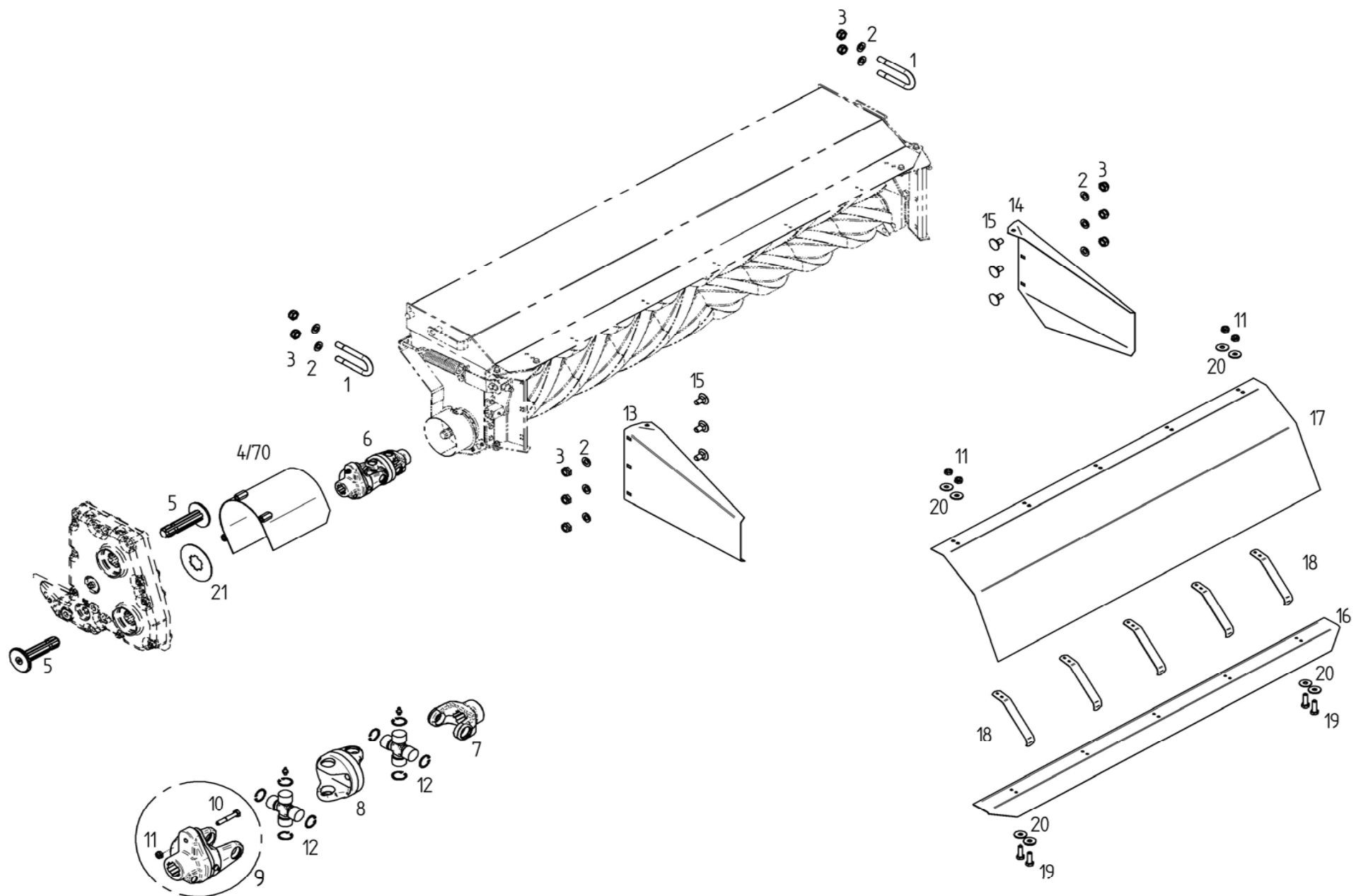
E00384		Gelenkwelle NA		PTO-shaft, Auxiliary drive	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	131761	ET	Gelenkwelle	PTO-shaft	W2400-SD25- 710
2	102234		Innere Gelenkwellenhälfte	Inner PTO driveshaft half	
3	102235		Äußere Gelenkwellenhälfte	Outer PTO drive shaft half	
4	102236	ET	Äußere Schutzhälfte	Outer guard half	
5	102237	ET	Innere Schutzhälfte	Inner guard half	
11	102228	ET	Aufsteckgabel	Quick disconnect yoke	
12	102066	ET	Schiebestift komplett	Quick disconnect pin cpl.	DIN 71412 A M6
21	151219	ET	Kreuzgarnitur kompl.	Cross and bearing kit cpl.	
22	102112	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	
23	102230	ET	Rillengabel	Inboard yoke	ISO 8752 10x80-A-St
24	127861	ET	Spannstift	Tensioning pin	
25	102238	ET	Profilrohr	Profile tube	
26	102239	ET	Profilrohr	Profile tube	3.5x9.5
27	102232	ET	Rillengabel	Inboard yoke	
51	102240	ET	Schutztrichter	Guard cone	
52	102075	ET	Schraube	Screw	
53	102102	ET	Stützring	Reinforcing collar	
54	102161	ET	Gleitring	Bearing ring	
90	102174	ET	Betriebsanleitung	Service instructions	



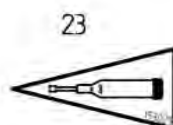
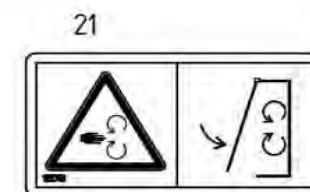
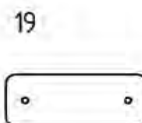
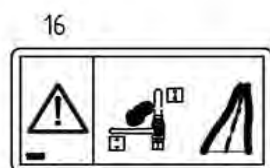
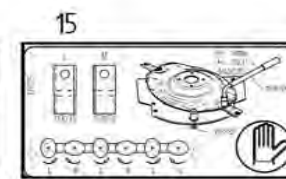
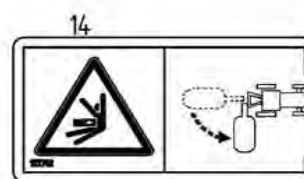
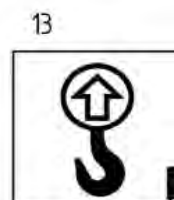
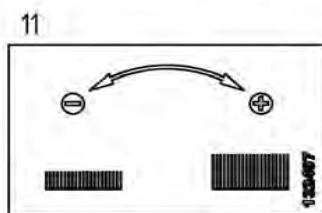
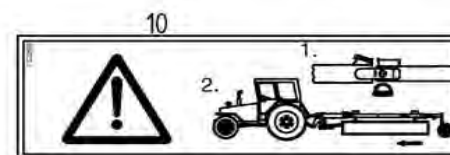
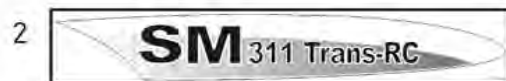
E00723		RC-DUo Antrieb		RC DUO drive	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	136890	ET	Deckplatte	Cover plate	DIN 472 80x2.5
2	135199	ET	Lagerzapfen	Bearing pin	
3	107386	ET	Sicherungsring	Snap ring	
4	130712	ET	Scheibe	Washer	DIN 625 6307 2RS1 C3
5	128257	ET	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	
6	136891	ET	Stirnrad	Spur wheel	
7	136881	ET	Kettenrad	Sprocket wheel	ISO 8752 13x60-A-St DAC
8	107483	ET	Spannstift	Tensioning pin	
9	108653	ET	Sicherungsring	Snap ring	
10	109494	ET	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	DIN 472 90x3
11	121791	ET	Stirnrad	Spur wheel	DIN 625 6210 2RS C3
12	427277	ET	Stirnrad	Spur wheel	
13	135652	ET	Dichtring	Seal ring	
14	132436	ET	Rändelschraube	Knurled bolt	
15	126287	ET	6kt-Mutter	Nut	M10-10 A3C Vri
16	136893	ET	Deckel	Cover	DIN 988 28x40x2
17	126023	ET	Passscheibe	Adjusting washer	
18	118973	ET	Sicherungsring	Snap ring	
19	127977	ET	Lamellenstopfen	Lamellen plug	DIN 471 28x2
20	115973	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 10.5 A3C
21	116519	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
22	116685	ET	6kt-Mutter	Nut	
23	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 931 M10x 50- 8.8 A3C
24	128851	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 934 M10- 8 A3C
25	116118	ET	Scheibe	Washer	DIN 985 M10- 8 A3C
26	137164	ET	Deckel	Cover	DIN 933 M10x160- 8.8 A3C
27	136905	ET	Rollenkette	Roller chain	DIN 7349 - 10.5 A3C
28	136878	ET	Kettenrad	Sprocket wheel	DIN 8187-12B-1X43L
29	136882	ET	Nabe	Hub	
30	128782	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
31	127919	ET	Spannstift	Tensioning pin	M 8x 35-10.9 Vri
32	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	ISO 8752 13x70-A-St DAC
33	137155	ET	Kettenglied	Chain link	DIN 71412 A S8X1
34	137156	ET	Distanzscheibe	Distance plate	DIN 8187-L-12B-1
35	126242	ET	Stützscheibe	Supporting plate	DIN 988 S 35x45x2.5
36	126375	ET	Passscheibe	Adjusting washer	
37	140052	ET	Scheibe	Washer	
38	151179	ET	Scheibe	Washer	DIN 988 35x45x0.5



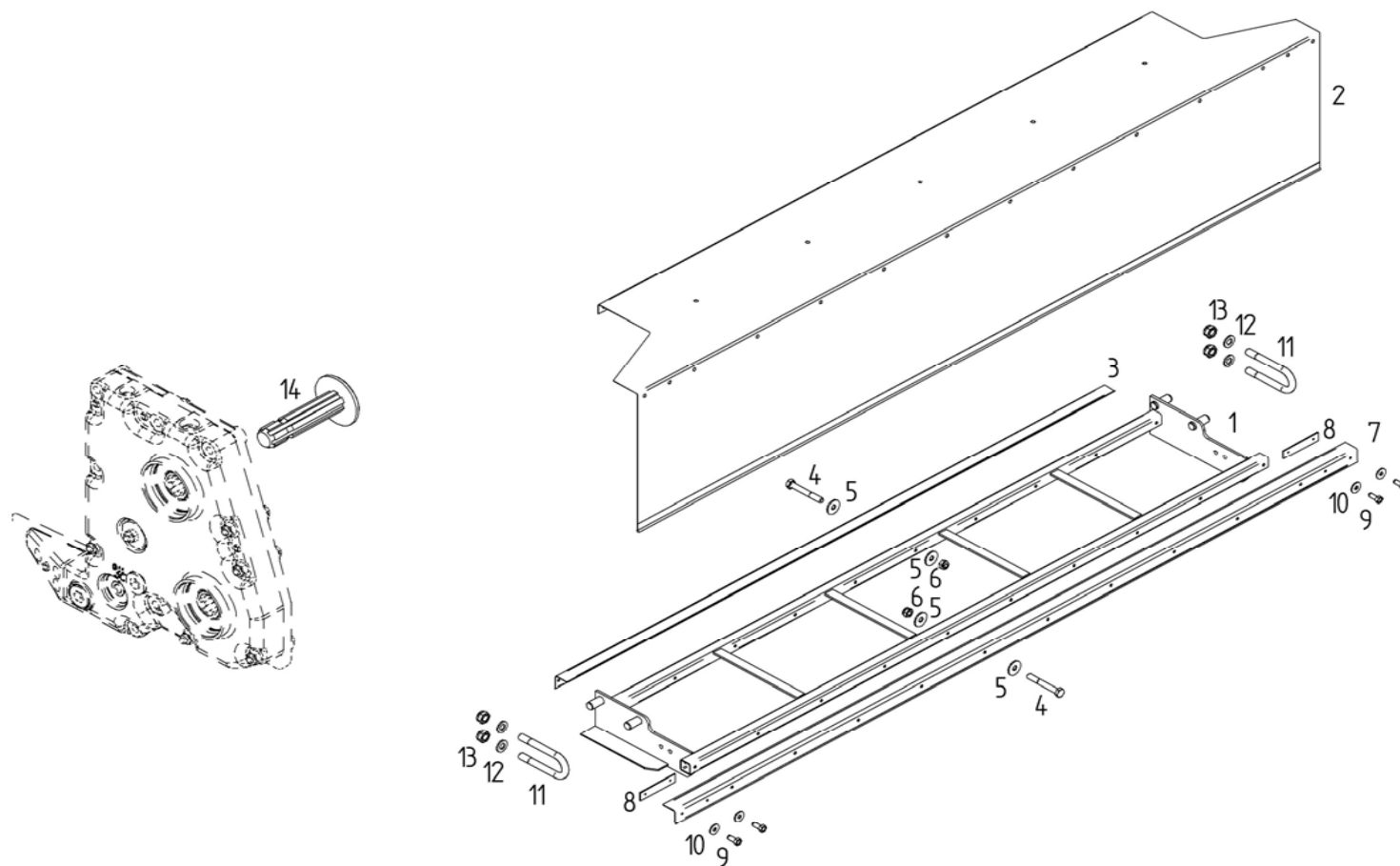
E00753		RC DUO		RC DUO	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	133756	ET	Rohrwelle	Pipe shaft	M12x 45- 100 DAC Vpl Vri
2	133751	ET	Eingangswelle	Input shaft	
4	127809	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
5	133775	ET	Gewinding	Ring nut	
6	133781	ET	Lager-Gehäuseeinheit	Bearing assembly	DIN 126 - 11 A3C
7	115983	ET	Scheibe	Washer	
8	126137	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
10	133785	ET	Wickelschutz	Protection device against winding	
12	132687	EV	Profilrollenelement	Profiled roller element	right side
13	132688	EV	Profilrollenelement	Profiled roller element	left side
14	132735	ET	Rohrwelle	Pipe shaft	DIN 630 2208
15	133749	ET	Lagerzapfen	Bearing pin	
16	127602	ET	Pendelkugellager	Self aligning ball bearing	
17	130625	ET	Scheibe	Washer	
18	126662	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M12x 25- 8.8 A3C V
19	133727	ET	Hebel	Handle	DIN 71412 A S6
21	108294	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	
22	131583	ET	Bolzen	Pin	
23	127141	ET	6kt-Mutter	Nut	
24	107735	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 934 M20- 8 A3C
25	130606	ET	Hebellager	Lever bearing	DIN 933 M10x 30- 8.8 A3C
26	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M10- 8 A3C
27	130047	ET	Bundbuchse	Flange sleeve	
28	130655	ET	Scheibe	Washer	
29	108292	ET	Kegelschmiernippel	Conical grease nipple	
31	131298	ET	Zugfeder	Pulling spring	DIN 71412 A S8X1
32	130643	ET	Ösenschraube	Eyebolt	M10x110
35	107666	ET	Flachrundschrabe	Flat round bolt	
36	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	
37	133725	ET	Halter	Support	
38	133724	ET	Halter	Support	DIN 933 M12x 40- 8.8 A3C
39	116630	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
40	116628	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
41	105186	ET	Scheibe	Washer	
42	108589	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 125 - 13 A3C
43	130618	ET	Winkel	Angle	DIN 985 M12- 8 A3C
44	116622	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M10x 25- 8.8 A3C
45	133810	ET	Gummipuffer	Rubber buffer	
46	105421	ET	Scheibe	Washer	
47	127102	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
50	136873	ET	Eingangswelle	Input shaft	DIN 9021 - 8.4 A3C
51	136871	ET	Lagerzapfen	Bearing pin	
52	127606	ET	Sicherungsblech	Securing plate	
53	127605	ET	Nutmutter	Grooved nut	
54	136898	ET	Hebel	Handle	DIN 5406 MB8
55	136910	ET	Federhalter	Support	DIN 981 KM 8
56	136927	ET	Gehäuse	Housing	
57	136904	ET	Verschlussstück	Sealing	
58	136900	ET	Hebellager	Lever bearing	
59	133999	ET	Distanzbuchse	Distance bushing	DIN 931 M10x 80- 8.8 A3C
60	107596	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
61	137153	ET	Federhalter	Support	



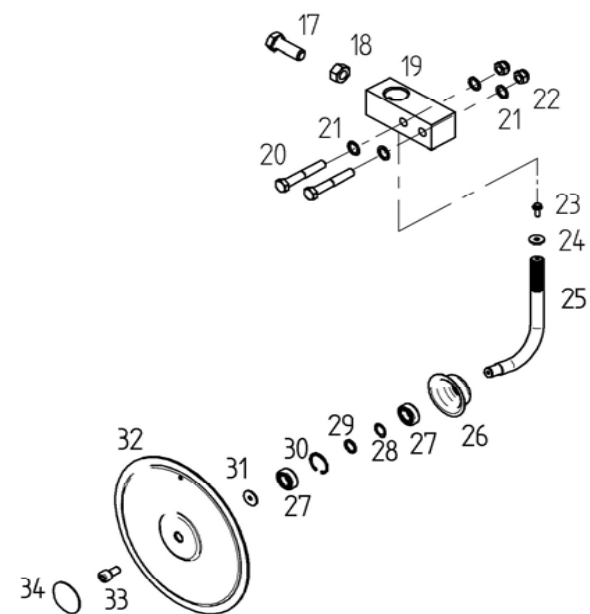
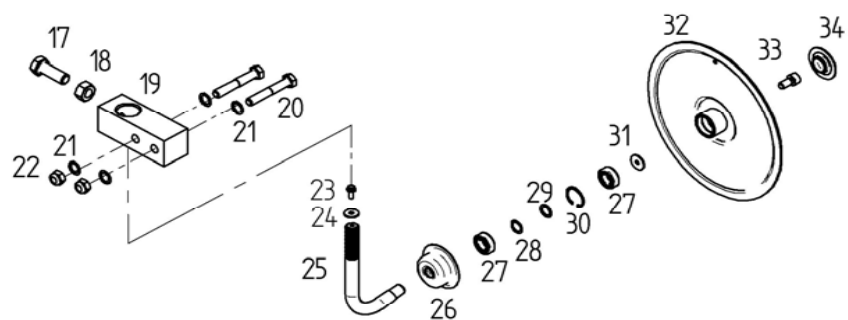
E00393		Gelw.& Schutz RC		PTO-shaft and guard Roller conditioner	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	131662	ET	Bügelschraube	Stirrup bolt	
2	115983	ET	Scheibe	Washer	DIN 126 - 11 A3C
3	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M10- 8 A3C
4	134386	ET	Schutzhaube	Protective cover	
5	138048	ET	Profilwelle	Profile shaft	
6	137568	ET	Zwischenwelle	Intermediate shaft	
7	132549	ET	Nabengabel	Hub fork	
8	132551	ET	Doppelgabel	Double fork	
9	102805	ET	Scherbolzenkupplung	Clutch	
10	116515	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M 8x 50- 8.8 A3C
11	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M 8- 8 A3C
12	132599	ET	Kreuzgarnitur kompl.	Cross and bearing kit cpl.	
13	133721	ET	Schwadblech	Swathboard	left side
14	133722	ET	Schwadblech	Swathboard	right side
15	107679	ET	Flachrundschrabe	Flat round bolt	DIN 603 M10x 20-8.8 A3C
16	133806	ET	Leiste	Strip	
17	132766	EV	Schutztuch	Textile guard	
18	133001	ET	Flachfeder	Flat spring	
19	116614	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M 8x 25- 8.8 A3C
20	105421	ET	Scheibe	Washer	DIN 9021 - 8.4 A3C
21	135189	ET	Profilscheibe	Washer	
70	132814	ET	Schutzhaube	Protective cover	links



E00392		Aufkleber		Lable	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	128412	ET	Betriebsanleitung	Service instructions	
2	137814	ET	Aufkleber	Decal	"SM311 Trans-RC"rechts
3	122556	ET	Aufkleber	Decal	"Betriebsanl. lesen"
4	122740	ET	Aufkleber	Decal	"STEINSCHLAG"
5	161529	ET	Aufkleber	Decal	"Quetschgefahr"
6	121289	ET	Aufkleber	Decal	"Schwenkbereich"
7	122832	ET	Aufkleber	Decal	"FELLA" 170x170
8	166599	ET	Aufkleber	Decal	"FELLA" 150x640 links
9	166595	ET	Aufkleber	Decal	"FELLA" 50x215 links
10	132298	ET	Aufkleber	Decal	"RAHMENARRETIERUNG"
11	132497	ET	Aufkleber	Decal	"SCHNITTHÖHE"
12	121601	ET	Aufkleber	Decal	"max. 1000 1/min"
13	132508	ET	Aufkleber	Decal	"Hebepunkt" 75x75
14	122742	ET	Aufkleber	Decal	"MÄHW. SCHWENKBER."
15	135175	ET	Aufkleber	Decal	"6 Scheiben paarw(118)"
16	133025	ET	Aufkleber	Decal	"Kugelhahn-Stellung"
17	133026	ET	Aufkleber	Decal	"max. Hydraulikdruck"
18	133164	ET	Aufkleber	Decal	"40 km" D=180 mm
19	124687	ET	Rückstrahler	Reflector	
20	122741	ET	Aufkleber	Decal	"NACHLAUFZEIT"
21	122743	ET	Aufkleber	Decal	"SCHUTZ SCHLIESSEN"
22	133003	ET	Aufkleber	Decal	"STOP"
24	137815	ET	Aufkleber	Decal	"SM311 Trans-RC"links
25	166600	ET	Aufkleber	Decal	"FELLA" 150x640 rechts
26	166596	ET	Aufkleber	Decal	"FELLA" 50x215 rechts



E00376		Schutz f.B.o.Con		Guard for working without Conditioner	
		ET =	Ersatzteil	Spare part	
		EV =	Verschleißteil	Wear part	
		S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant	
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
1	133805	ET	Schutz	Guard	DIN 931 M 8x 60- 8.8 A3C DIN 9021 - 8.4 A3C DIN 985 M 8- 8 A3C DIN 7976 6.3x16-F A3C DIN 9021 - 6.4 A3C DIN 125 - 10.5 A3C DIN 985 M10- 8 A3C
2	132532	EV	Schutztuch	Textile guard	
3	132533	ET	Klemmleiste	Clamping bar	
4	127222	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	
5	105421	ET	Scheibe	Washer	
6	108531	ET	6kt-Mutter	Nut	
7	132534	ET	Klemmleiste	Clamping bar	
8	131164	ET	Leiste	Strip	
9	128169	ET	Blech-Schraube	Screw	
10	124512	ET	Scheibe	Washer	
11	131662	ET	Bügelschraube	Stirrup bolt	
12	115973	ET	Scheibe	Washer	
13	108441	ET	6kt-Mutter	Nut	
14	138048	ET	Profilwelle	Profile shaft	



E00427		Sonderzubehör		Special equipment	
	ET =	Ersatzteil	Spare part		
	EV =	Verschleißteil	Wear part		
	S =	Sicherheitsrelevant	Security relevant		
SM 311 Trans-RC-DUO					
POS	Nr. / No.	Status	Benennung	Description	ET-Tech-Daten
17	116587	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 933 M16x 45- 8.8 A3C
18	116688	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 934 M16- 8 A3C
19	136606	ET	Aufnahme	Support	
20	127407	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	DIN 931 M12x 75- 8.8 A3C
21	105186	ET	Scheibe	Washer	DIN 125 - 13 A3C
22	108589	ET	6kt-Mutter	Nut	DIN 985 M12- 8 A3C
23	126293	ET	6kt-Schraube	Hexagonal bolt	M10x 25- 100 DAC Vri
24	116007	ET	Scheibe	Washer	DIN EN ISO 7094 -10-100 H
25	140952	ET	Tragbügel	Support bracket	
26	140026	ET	Wickelschutz	Protection device against winding	
27	117363	ET	Rillenkugellager	Grooved ball bearing	DIN 625 6205 2RS
28	116016	ET	Passscheibe	Adjusting washer	DIN 988 25x35x0.2
29	116017	ET	Stützscheibe	Supporting plate	DIN 988 S 25x35x2
30	107381	ET	Sicherungsring	Snap ring	DIN 472 52x2
31	140052	ET	Scheibe	Washer	
32	140071	ET	Schwadscheibe	Swath disc	
33	127373	ET	Spannstift	Tensioning pin	ISO 8752 13x28-A-St DAC
34	123171	ET	Verschlusskappe	Sealing cover	

NUMMERNVERZEICHNISS			INDEX OF NUMBERS			LIST NUMERIQUE					
Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.
Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.
102066	Seite 30	12	107381	Seite 42	30	108589	Seite 42	22	116630	Seite 34	39
102075	Seite 28	53	107385	Seite 26	34	108653	Seite 32	9	116684	Seite 8	33
102075	Seite 30	52	107386	Seite 8	18	108689	Seite 8	19	116685	Seite 32	22
102095	Seite 28	22	107386	Seite 26	28	108746	Seite 2	9	116688	Seite 6	13
102101	Seite 28	55	107386	Seite 32	3	109494	Seite 32	10	116688	Seite 42	18
102102	Seite 28	54	107449	Seite 8	40	111895	Seite 2	44	116700	Seite 8	38
102102	Seite 30	53	107452	Seite 6	10	115916	Seite 2	16	116749	Seite 2	41
102112	Seite 30	22	107452	Seite 8	6	115970	Seite 18	52	117363	Seite 42	27
102161	Seite 28	51	107456	Seite 6	30	115972	Seite 6	32	117772	Seite 2	27
102161	Seite 30	54	107483	Seite 32	8	115972	Seite 10	4	117772	Seite 16	16
102174	Seite 30	90	107596	Seite 34	60	115972	Seite 16	28	118555	Seite 2	14
102228	Seite 30	11	107666	Seite 18	18	115972	Seite 18	20	118973	Seite 32	18
102229	Seite 28	21	107666	Seite 34	35	115972	Seite 22	22	121280	Seite 16	40
102230	Seite 28	23	107679	Seite 36	15	115973	Seite 2	18	121289	Seite 38	6
102230	Seite 30	23	107727	Seite 4	20	115973	Seite 16	17	121502	Seite 2	31
102232	Seite 28	27	107735	Seite 2	25	115973	Seite 32	20	121601	Seite 38	12
102232	Seite 30	27	107735	Seite 18	32	115973	Seite 40	12	121791	Seite 32	11
102234	Seite 30	2	107735	Seite 34	24	115979	Seite 2	23	122335	Seite 6	8
102235	Seite 30	3	108292	Seite 2	4	115979	Seite 6	18	122543	Seite 8	36
102236	Seite 30	4	108292	Seite 4	8	115983	Seite 18	34	122543	Seite 22	26
102237	Seite 30	5	108292	Seite 6	5	115983	Seite 34	7	122556	Seite 38	3
102238	Seite 30	25	108292	Seite 8	3	115983	Seite 36	2	122740	Seite 38	4
102239	Seite 30	26	108292	Seite 12	3	116007	Seite 42	24	122741	Seite 38	20
102240	Seite 30	51	108292	Seite 16	13	116016	Seite 42	28	122742	Seite 38	14
102300	Seite 28	4	108292	Seite 32	32	116017	Seite 42	29	122743	Seite 38	21
102395	Seite 28	2	108292	Seite 34	29	116030	Seite 8	28	122832	Seite 38	7
102396	Seite 28	3	108294	Seite 34	21	116030	Seite 10	14	122883	Seite 24	2
102397	Seite 28	13	108380	Seite 26	27	116118	Seite 8	32	122886	Seite 14	13
102401	Seite 28	25	108385	Seite 24	13	116118	Seite 32	25	122886	Seite 24	23
102402	Seite 28	26	108441	Seite 2	17	116224	Seite 14	35	123171	Seite 42	34
102449	Seite 28	11	108441	Seite 8	42	116224	Seite 18	17	123256	Seite 6	27
102492	Seite 28	12	108441	Seite 16	9	116515	Seite 36	10	123256	Seite 8	30
102496	Seite 28	90	108441	Seite 18	35	116519	Seite 32	21	123272	Seite 8	2
102507	Seite 28	52	108441	Seite 32	23	116522	Seite 8	41	123372	Seite 20	7
102560	Seite 28	5	108441	Seite 34	26	116531	Seite 18	12	123456	Seite 14	2
102805	Seite 36	9	108441	Seite 36	3	116535	Seite 16	21	123507	Seite 4	12
105186	Seite 2	40	108441	Seite 40	13	116536	Seite 24	24	123759	Seite 12	17
105186	Seite 14	15	108455	Seite 2	11	116538	Seite 16	36	124279	Seite 22	8
105186	Seite 16	3	108455	Seite 4	18	116587	Seite 42	17	124326	Seite 10	20
105186	Seite 18	14	108508	Seite 8	37	116607	Seite 10	13	124326	Seite 12	16
105186	Seite 34	41	108531	Seite 4	21	116612	Seite 22	16	124359	Seite 10	12
105186	Seite 42	21	108531	Seite 6	23	116614	Seite 6	21	124445	Seite 22	19
105421	Seite 6	22	108531	Seite 10	5	116614	Seite 14	25	124453	Seite 18	16
105421	Seite 14	26	108531	Seite 14	54	116614	Seite 16	27	124512	Seite 18	45
105421	Seite 16	32	108531	Seite 16	29	116614	Seite 18	40	124512	Seite 40	10
105421	Seite 18	41	108531	Seite 18	21	116614	Seite 36	19	124513	Seite 14	45
105421	Seite 22	10	108531	Seite 22	11	116615	Seite 18	23	124517	Seite 20	2
105421	Seite 34	46	108531	Seite 34	36	116618	Seite 8	31	124650	Seite 26	12
105421	Seite 36	20	108531	Seite 36	11	116621	Seite 18	33	124687	Seite 6	19
105421	Seite 40	5	108531	Seite 40	6	116622	Seite 2	21	124687	Seite 8	26
105483	Seite 22	24	108544	Seite 2	37	116622	Seite 34	44	124687	Seite 38	19
106903	Seite 8	29	108589	Seite 2	30	116623	Seite 26	32	124797	Seite 4	29
106903	Seite 10	15	108589	Seite 16	4	116628	Seite 2	5	126023	Seite 32	17
106903	Seite 18	46	108589	Seite 18	15	116628	Seite 34	40	126137	Seite 34	8
107096	Seite 2	7	108589	Seite 24	19	116630	Seite 2	39	126242	Seite 32	35
107096	Seite 18	13	108589	Seite 34	42	116630	Seite 16	5	126287	Seite 14	33

NUMMERNVERZEICHNISS						INDEX OF NUMBERS			LIST NUMERIQUE		
Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.
Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.
126287	Seite 22	7	127770	Seite 8	17	128412	Seite 38	1	132145	Seite 4	3
126287	Seite 32	15	127771	Seite 26	13	128635	Seite 14	9	132237	Seite 12	2
126293	Seite 14	43	127809	Seite 34	4	128636	Seite 14	10	132272	Seite 26	3
126293	Seite 42	23	127820	Seite 16	15	128782	Seite 32	30	132274	Seite 26	5
126375	Seite 32	36	127859	Seite 20	3	128851	Seite 32	24	132276	Seite 26	7
126662	Seite 34	18	127861	Seite 28	24	128917	Seite 24	10	132280	Seite 26	10
126744	Seite 24	26	127861	Seite 30	24	130047	Seite 34	27	132281	Seite 26	14
126747	Seite 24	12	127902	Seite 12	11	130223	Seite 16	33	132282	Seite 26	17
126752	Seite 18	56	127919	Seite 2	33	130255	Seite 6	29	132298	Seite 38	10
126821	Seite 4	26	127919	Seite 24	16	130405	Seite 14	52	132316	Seite 12	1
126825	Seite 2	28	127919	Seite 32	31	130405	Seite 18	47	132322	Seite 26	4
126862	Seite 12	6	127938	Seite 10	2	130428	Seite 14	42	132322	Seite 26	6
127102	Seite 34	47	127973	Seite 4	27	130606	Seite 34	25	132345	Seite 16	31
127138	Seite 2	19	127974	Seite 8	16	130618	Seite 34	43	132411	Seite 14	18
127141	Seite 4	6	127977	Seite 32	19	130625	Seite 34	17	132411	Seite 24	20
127141	Seite 34	23	127980	Seite 12	8	130643	Seite 34	32	132434	Seite 14	32
127178	Seite 4	28	127987	Seite 8	23	130655	Seite 34	28	132435	Seite 22	6
127202	Seite 24	4	128049	Seite 4	5	130681	Seite 22	9	132436	Seite 32	14
127215	Seite 10	10	128070	Seite 12	4	130712	Seite 32	4	132458	Seite 16	19
127222	Seite 22	21	128076	Seite 4	11	130924	Seite 14	8	132459	Seite 16	18
127222	Seite 40	4	128076	Seite 6	3	130992	Seite 10	9	132494	Seite 12	12
127263	Seite 24	14	128077	Seite 6	6	130993	Seite 14	50	132497	Seite 38	11
127267	Seite 2	10	128078	Seite 8	8	130994	Seite 14	44	132500	Seite 16	14
127267	Seite 4	10	128079	Seite 4	9	131030	Seite 14	46	132504	Seite 6	14
127267	Seite 6	7	128080	Seite 2	8	131164	Seite 40	8	132508	Seite 38	13
127274	Seite 2	35	128080	Seite 4	14	131298	Seite 34	31	132512	Seite 16	12
127289	Seite 8	27	128096	Seite 26	23	131445	Seite 2	29	132532	Seite 40	2
127307	Seite 20	9	128098	Seite 26	19	131490	Seite 14	21	132533	Seite 40	3
127366	Seite 14	19	128101	Seite 26	16	131583	Seite 34	22	132534	Seite 40	7
127366	Seite 24	21	128102	Seite 26	22	131623	Seite 6	20	132546	Seite 12	15
127369	Seite 24	3	128107	Seite 26	18	131662	Seite 36	1	132549	Seite 36	7
127372	Seite 24	8	128110	Seite 26	30	131662	Seite 40	11	132551	Seite 36	8
127373	Seite 42	33	128111	Seite 26	31	131761	Seite 30	1	132590	Seite 8	1
127407	Seite 42	20	128112	Seite 26	15	131776	Seite 24	11	132599	Seite 36	12
127435	Seite 2	20	128113	Seite 26	20	131814	Seite 20	4	132600	Seite 22	25
127468	Seite 2	22	128116	Seite 26	25	131852	Seite 6	4	132629	Seite 2	13
127474	Seite 8	14	128118	Seite 26	29	131923	Seite 8	12	132687	Seite 34	12
127509	Seite 6	26	128124	Seite 14	20	131955	Seite 16	38	132688	Seite 34	13
127551	Seite 14	22	128124	Seite 24	22	131968	Seite 20	5	132735	Seite 34	14
127564	Seite 14	16	128127	Seite 24	17	131978	Seite 2	38	132766	Seite 36	17
127564	Seite 16	23	128148	Seite 22	28	131985	Seite 16	20	132814	Seite 36	70
127564	Seite 24	25	128149	Seite 22	27	131991	Seite 2	24	132828	Seite 22	1
127570	Seite 6	9	128169	Seite 40	9	132009	Seite 6	11	132874	Seite 12	14
127570	Seite 8	5	128177	Seite 16	22	132010	Seite 6	12	132930	Seite 2	34
127577	Seite 8	21	128231	Seite 18	43	132021	Seite 2	6	132932	Seite 14	47
127580	Seite 8	20	128234	Seite 18	44	132033	Seite 2	15	132936	Seite 16	26
127592	Seite 14	27	128246	Seite 26	24	132053	Seite 2	2	132950	Seite 4	15
127602	Seite 34	16	128247	Seite 26	26	132053	Seite 4	2	132968	Seite 16	30
127605	Seite 34	53	128248	Seite 26	33	132053	Seite 6	2	132972	Seite 2	12
127606	Seite 34	52	128257	Seite 32	5	132061	Seite 8	4	132982	Seite 8	34
127632	Seite 18	11	128264	Seite 18	49	132062	Seite 6	16	132994	Seite 4	16
127633	Seite 14	12	128265	Seite 18	50	132063	Seite 12	10	132998	Seite 20	6
127656	Seite 14	14	128266	Seite 22	18	132065	Seite 12	5	132999	Seite 20	8
127656	Seite 16	2	128270	Seite 18	51	132065	Seite 12	7	133000	Seite 12	19
127734	Seite 8	25	128330	Seite 14	49	132068	Seite 12	13	133001	Seite 36	18
127759	Seite 14	11	128402	Seite 24	18	132095	Seite 10	1	133003	Seite 38	22

NUMMERNVERZEICHNISS			INDEX OF NUMBERS			LIST NUMERIQUE					
Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.	Bestell-Nr.	Seite	Pos.
Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.	Part No.	Page	Pos.
133010	Seite 4	4	133805	Seite 40	1	136790	Seite 2	42	161883	Seite 8	24
133025	Seite 38	16	133806	Seite 36	16	136819	Seite 14	37	162090	Seite 10	19
133026	Seite 38	17	133810	Seite 34	45	136871	Seite 34	51	162091	Seite 10	16
133074	Seite 14	39	133929	Seite 22	2	136873	Seite 34	50	162203	Seite 12	9
133075	Seite 14	40	133932	Seite 14	28	136878	Seite 32	28	163345	Seite 12	1
133095	Seite 10	7	133933	Seite 14	53	136881	Seite 32	7	166595	Seite 38	9
133144	Seite 24	1	133999	Seite 34	59	136882	Seite 32	29	166596	Seite 38	26
133164	Seite 38	18	134044	Seite 4	23	136890	Seite 32	1	166599	Seite 38	8
133169	Seite 14	17	134045	Seite 4	24	136891	Seite 32	6	166600	Seite 38	25
133187	Seite 22	4	134046	Seite 4	25	136893	Seite 32	16	426306	Seite 22	5
133264	Seite 24	5	134054	Seite 4	22	136898	Seite 34	54	426552	Seite 4	19
133265	Seite 24	6	134307	Seite 2	26	136900	Seite 34	58	426786	Seite 14	1
133266	Seite 24	7	134386	Seite 36	4	136904	Seite 34	57	426844	Seite 14	4
133318	Seite 18	22	134388	Seite 14	34	136905	Seite 32	27	426845	Seite 14	5
133328	Seite 18	6	134405	Seite 14	31	136910	Seite 34	55	426883	Seite 22	3
133329	Seite 18	4	134630	Seite 6	31	136927	Seite 34	56	426887	Seite 14	41
133330	Seite 18	9	134631	Seite 6	28	137153	Seite 34	61	427277	Seite 32	12
133331	Seite 18	5	134646	Seite 16	34	137155	Seite 32	33			
133332	Seite 18	10	134646	Seite 18	38	137156	Seite 32	34			
133344	Seite 18	7	134762	Seite 16	1	137162	Seite 18	60			
133372	Seite 18	48	134923	Seite 28	1	137164	Seite 32	26			
133416	Seite 8	7	134977	Seite 12	20	137167	Seite 18	61			
133417	Seite 8	10	135142	Seite 18	27	137168	Seite 18	63			
133418	Seite 6	24	135165	Seite 18	25	137169	Seite 18	62			
133476	Seite 2	36	135169	Seite 18	29	137568	Seite 36	6			
133486	Seite 26	8	135175	Seite 38	15	137655	Seite 24	15			
133487	Seite 26	9	135189	Seite 36	21	137767	Seite 26	1			
133566	Seite 8	11	135199	Seite 32	2	137814	Seite 38	2			
133578	Seite 18	31	135280	Seite 18	55	137815	Seite 38	24			
133582	Seite 22	14	135299	Seite 18	24	137909	Seite 26	2			
133585	Seite 22	13	135300	Seite 18	54	137909	Seite 26	11			
133589	Seite 22	15	135310	Seite 2	32	138048	Seite 36	5			
133590	Seite 18	42	135314	Seite 18	1	138048	Seite 40	14			
133591	Seite 18	39	135315	Seite 18	2	138557	Seite 4	30			
133596	Seite 22	12	135326	Seite 18	8	138668	Seite 4	1			
133597	Seite 22	17	135337	Seite 18	3	140026	Seite 42	26			
133598	Seite 22	20	135573	Seite 14	29	140052	Seite 32	37			
133632	Seite 12	14	135652	Seite 32	13	140052	Seite 42	31			
133634	Seite 8	9	135659	Seite 14	23	140071	Seite 42	32			
133642	Seite 22	23	135713	Seite 2	3	140262	Seite 18	53			
133686	Seite 20	1	135713	Seite 4	7	140952	Seite 42	25			
133711	Seite 8	35	135787	Seite 14	24	150294	Seite 6	17			
133721	Seite 36	13	135874	Seite 12	22	150370	Seite 6	15			
133722	Seite 36	14	135884	Seite 12	21	150582	Seite 10	18			
133724	Seite 34	38	135952	Seite 24	9	150614	Seite 10	8			
133725	Seite 34	37	135967	Seite 14	3	150615	Seite 10	17			
133727	Seite 34	19	135968	Seite 14	7	151179	Seite 32	38			
133746	Seite 14	6	136104	Seite 14	51	151219	Seite 30	21			
133749	Seite 34	15	136194	Seite 4	17	160316	Seite 10	11			
133751	Seite 34	2	136253	Seite 14	36	160500	Seite 10	3			
133756	Seite 34	1	136606	Seite 42	19	160600	Seite 4	13			
133764	Seite 8	13	136735	Seite 6	1	160756	Seite 8	22			
133775	Seite 34	5	136738	Seite 2	1	161080	Seite 6	25			
133781	Seite 34	6	136742	Seite 12	15	161201	Seite 10	21			
133785	Seite 34	10	136764	Seite 10	6	161363	Seite 8	15			
133787	Seite 8	39	136789	Seite 2	43	161529	Seite 38	5			

[illegible]

[illegible]

fella.eu



FELLA-Werke GmbH
Fellastr. 1-3 • D-90537 Feucht
Tel.: +49 (0)9128 - 73229 • Fax +49 (0)9128 - 73110
Service@fella.eu



ET